

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de la tarde fundado en 1901  
por don Rufino Cano de Rueda

c/ San Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98  
Precio del ejemplar: 8 pesetas

Miércoles 12 de febrero de 1975  
AÑO LXXV.—Núm. 22.745

Director: Angel Vilches González  
Depósito Legal: SG 7-1958

SANTOS BLANCO:

**«La industria española ha salvado el año 1974 con un crecimiento positivo del 5,6 por ciento»**

**«Espero que en el segundo semestre de 1975 se acelere el pulso de la producción hasta llegar a la normalidad»**

Madrid, 12.—Desde el punto de vista industrial, 1974 no ha sido un año brillante. Pero sí puede considerarse aceptable, y yo me atrevería a decir que positivo, teniendo en cuenta las circunstancias adversas que ha habido que superar y que el crecimiento del producto industrial bruto ha sido del 5,6 por 100, frente a índices mucho más bajos e incluso negativos de numerosos países altamente desarrollados. En cuanto a las perspectivas que nos ofrece 1975, con todas las reservas propias del caso, condicionadas fuertemente por la evolución de la economía internacional, espero que en el curso del segundo semestre se acelerará el pulso de la actividad productiva y que, en el conjunto del año, se volverá a niveles razonables de normalidad.

Estas son, en síntesis, las ideas más importantes expuestas por el ministro de Industria, don Alfredo Santos Blanco, en la conferencia de prensa convocada para analizar las actividades de su Departamento en el pasado año ante un centenar de informadores de la Prensa nacional y extranjera. En el curso del acto, que tuvo lugar en la Escuela de Organización Industrial, se hizo también entrega del estudio de las 500 grandes empresas. Junto al ministro se hallaba el subsecretario de Industria, señor Lavilla Alsina; los directores generales de su Departamento y el subdirector general de Difusión Informativa del Ministerio de Información y Turismo, señor Rodríguez del Castillo.

**España importó en 1974  
5.000 millones de pesetas  
en oro**

Madrid, 12.— Oro por valor de 5.092 millones de pesetas compró España en el pasado año en países extranjeros, cifra que supera notablemente el valor de las importaciones en 1973, que alcanzaron un valor de 3.440 millones de pesetas, según datos de Aduanas que recoge Cifra.

La importación de barras y lingotes de oro en 1974 fue de 18 toneladas, con un valor de 5.026 millones de pesetas. También se importaron en 1974 0,12 toneladas de oro semitrabajado, por un valor de 16,6 millones de pesetas; seis toneladas de oro laminado, por valor de 49 millones de pesetas, y 0,02 toneladas de residuos y limaduras de oro.

El precio medio de las toneladas de oro en barras y lingotes importado pasó de 140 millones en 1973 a 279 millones de pesetas en 1974.

## Otro más para cerrar



Según informaciones de esta mañana, parece ser que la empresa Authi va a presentar expediente de cierre temporal para sus factorías de Corrales de Buelna, Manresa y Pamplona, esta última en la fotografía

## POR PROBLEMAS DE PESCA

### Se venden pesqueros congeladores a precio de saldo en Vigo

Vigo, 12.—Unos treinta barcos de pesca, congeladores en su mayoría y muchos de ellos prácticamente nuevos, están en venta en Vigo por una valor aproximado a unos dos mil millones de pesetas, según publica hoy el diario corués «La Voz de Galicia».

La causa principal de este «saldo» radica en las restricciones impuestas a España por la «Cenaf», tras haberse rebasado el cupo establecido para las capturas en el área de Boston, cupo que, según el periódico se agotará en una sola marea. Dado que las características de estas unidades las hacen antirrentables para faenar en Suráfrica o Gran Sol, han sido puestos a la venta estos barcos en condiciones muy inferiores a su precio real.

Además de estas consecuencias negativas para los armadores y pescadores, el problema se ha extendido al sector de la construcción naval ya que, reducidos los cupos de pesca, se ha provocado una serie de rescisiones de contratos, al mismo tiempo que no se hicieron otros nuevos al reducirse las perspectivas.—Cifra.

## España seguirá siendo este año objetivo predilecto de los turistas alemanes

Hamburgo, 12.—España seguirá siendo este año objetivo predilecto de los turistas alemanes, según revelan los datos facilitados por las principales empresas turísticas del país.

En una encuesta realizada entre las compañías «Gut», «Touropa» y «Neckermann», se indica que las reservas para la presente temporada se han incrementado ya en un 30 por ciento en relación a iguales fechas del año anterior.

La desfavorable situación económica y el creciente número de desempleados en la República Federal no representa hasta ahora obstáculo a las vacaciones de los alemanes, subrayan no sin sorpresa los directivos alemanes del ramo.

«Las reservas formalizadas en lo que va de año superan los cálculos más optimistas», indicaron las mismas fuentes. «Touropa» por ejemplo, señala que el número de reservas actuales ha igualado el nivel alcanzado en 1973.

Por su parte, «Neckermann» superó ya en un tercio sus reservas del año pasado por estas mismas fechas.

## INGLATERRA

### La señora Thatcher, nuevo líder del partido conservador

Londres, 11.— Un extraordinario júbilo entre las filas de los diputados conservadores de la Cámara de los Comunes, acogió la noticia de que Margaret Thatcher había hecho historia hoy al convertirse en la primera mujer que ostenta el cargo de líder del partido conservador, ya que este puesto ha sido siempre ocupado por hombres en todos los partidos británicos.

Con una victoria contundente, de 146 votos contra los 79 de su más inmediato seguidor William Whitelaw, los 19 que sumaron cada uno, Sir Geoffrey Howe y James Prior y los 11 del quinto candidato, John Peyton, Margaret Thatcher accede al liderazgo con una inculdable autoridad.— Efe.



**TREYKA**

Tresillos 4.500  
Sofá-cama 5.000

DEL FABRICANTE  
AL CONSUMIDOR

**TREYKA**

Cantarranas, 3



## CRONICA DE LA CIUDAD

12 DE FEBRERO

La fecha de hoy--12 de febrero--quedará inscrita en la historia misma de España, pues desde que hace un año el presidente del Gobierno hizo público un programa de actuaciones políticas (el tan contravertido "espíritu") los acontecimientos se han venido sucediendo de forma encadenada.

Ya sabemos que no todo cuanto se pide para una verdadera democratización de la vida española ha sido posible; pero es justo que se reconozca que el Gobierno Arias intenta encontrar unas vías que, en principio, satisfagan a la mayoría. Y lo que sucede también es que no todos son facilidades a su favor para lograrlo, por la intransigencia, más o menos velada, de personalidades bien conocidas en el país.

En cualquier caso, parece que sigue abierto el capítulo de la esperanza, y en Segovia--lo mismo que en cualquier otro punto de España--se siguen atentamente los acontecimientos. Estos pueden ser mayores en el año 1975 y así se espera que el presidente lo haga público en su intervención en T. V. E. el próximo día 26.

Mientras, como acontecimientos más próximos en el tiempo, está el inicio--hoy--de la Cuaresma, con la duda en muchos católicos de si el nuevo ritual de la penitencia es válido o no, ya que no parece haber una autorización formal para su puesta en práctica.

También resulta interesante leer--o releer--la carta abierta que uno de los procuradores en Cortes le ha enviado al director del periódico. Hay textos que son aleccionadores. Sobre todo cuando se leen con detenimiento.

## La Prensa opina

SUSPENSIONES Y CAMBIOS

**cambio** publica un artículo de Luis González Seará en el que comenta el expediente abierto a dicha revista, entre otros motivos, por el artículo titulado "En el umbral del cambio".

En el expediente se hace referencia a los párrafos en que plantea que "lo lógico y democrático es cambiar las leyes", si la mayoría de los españoles lo quiere. Pero eso, aparte de que constituye el programa de algunas posibles asociaciones que circulan todos estos días por la prensa del país, es algo que está dentro de las propias Leyes Fundamentales. La reforma constitucional está prevista en las leyes y se establece incluso el procedimiento para llevarla a cabo: el referéndum de la nación. ¿Para qué se iba a tener previsto un mecanismo de reforma si no se pensara en que un día tendría que llevarse a cabo? A mí me gustaría mucho que alguien me diera una explicación lógica de lo contrario.

El artículo, pues, se movía en el moderado terreno de proclamar la necesidad de un cambio evolutivo para no desembocar en cambios violentos. Pero a juzgar por las sanciones que algunos se adelantan a establecer, empiezo a pesar que eso que yo veo como moderación puede entenderse como vanguardia revolucionaria. En este país ya se sabe que a veces los molinos se vuelven gigantes. No obstante, metafísicas aparte, desde la sencilla posición de molinero manchego no veo que las aspas de mi artículo sean brazos de gigantescos delitos que den en tierra con las salidas de nuestra quijotesca empresa periodística.

En fin, caminantes somos y en el camino estamos. El "suspense" de la suspensión continúa. Por ahí circula una frase, atribuida a Jesús Fueyo, según la cual aquí "el que escribe se proscriba". En el siglo pasado, Mariano José de Larra decía que "escribir en España es llorar". Ambas expresiones pueden desanimar a cualquiera. Sin embargo, a pesar de ello, es preciso escribir que las cosas deben cambiar, con independencia de que ya están cambiando. Y ese cambio no se va a parar, "aunque se suspenda a cambio". Los partidarios de que venga el lobo deben saberlo.

## CONTRATO

CONJUNTO MUSICA MODERNA

Para actuar en fiestas, banquetes, etc.

Cinco componentes mínimo.

Mejor con cantante

Escribir Apartado n.º 36 SEGOVIA

## La poesía de José Córdoba Trujillano

El poeta percibe su existencia como algo principal e irreductible. Se siente en su yo y habla de su vida en los viajes por el mundo de su pensamiento. Huye de lo racional y lo real, y se aparta de lo evidente y lo inmediato. Al mismo tiempo, deja su existencia de la falsedad mundana.

Por otra parte, se siente hombre, por ello, prisionero. Está recluido en esa «cárcel sin paredes» a la que alude en sus versos. Es prisionero de su naturaleza y del pecado; cénico de la tentación y de su condición menesterosa. Por eso, añora la niñez y su entendida dimensión immaculada.

Siente su ser como algo real y primordial, eje del mundo; pero a la vez se percata de su precaria situación: expósito, arrojado a un mundo que coarta su libertad y condiciona su realidad.

El poeta acude al arte como único medio de superación de su destierro. Ama la belleza y la encuentra en el paisaje. A través de la naturaleza se relaciona con el Absoluto.

De otro lado, siente su ansia de inmortalidad. Presiente la sombra de su muerte y el fin de su existencia, pero se resiste a perecer. Quiere superar su cuerpo y su alma por la vía de la inmortalidad cristiana; cree en la reunión intrínseca del cuerpo y el alma; por eso habla de «todo su yo».

Otras veces se da cuenta de la miseria del cuerpo e intenta huir de él. Entonces se aleja por los campos, tras los dorados montes y los chopos blancos. Ama el paisaje porque le comunica con el Ser. Percibe la belleza de una pradera verde, de unas encinas calladas; sigue a un riachuelo alegre de aguas puras y níveas. Allí refleja su alma y se transporta al supramundo. Corre tras las colinas doradas y los verdes pinos, y encuentra el mundo de su ensueño, sin pecado y sin prisiones.

Más cesan estos pensamientos y mueren como un sueño de primavera. Sigue sintiendo en su ser y proclama su existencia. Transcurre su vida agi-

tada por la angustia, el temor, el ansia y el pensamiento.

A veces, agitado por su anhelo de inmortalidad, al pensar en la grandeza de Dios se ve reducido, impotente. Se da cuenta de su pequeñez ante el gran misterio del Universo y se siente fugaz rayo de luz, humilde partícula del pensamiento.

Pero afronta la vida con valor, y hay rasgos estoicos en los versos del poeta.

Quien lea la poesía de Córdoba Trujillano, pensará en su vida y en su ser.

El poeta se pregunta la razón de su vivir, su ansiedad, su miseria y la naturaleza de su muerte. Piensa en ésta con temor y presiente su sombra; sigue su angustia en silencio, a través del pasado, y teme a su futuro, incierto, a veces inseguro.

El verso de Córdoba Trujillano es libre; tanto como su pensamiento y su vida. Huye el poeta abulense del panorama esencial y se aparta de toda idea estructurada por conceptos abstractos. Así, su verso libre se sujeta sólo al canon de su expresión existencial.

El ritmo de sus versos tiene una cadencia extraña; en principio, el ritmo parece no

existir, pero al ahondar en la poesía y comprenderla, el mensaje se asocia con el ritmo de modo tan sincrónico que da la sensación de una melodía perfecta.

El poeta no busca solamente la belleza de sus versos; logra un equilibrio exacto entre el fondo y la forma. He aquí la expresión íntima de un poeta auténtico en unos versos sinceros. Su pensamiento es tan profundo que llega a ser sencillo, como su palabra. A través de ella penetramos con facilidad en el hondo misterio de la existencia de un hombre.

Joaquín González González

Mercería  
MARY

Juan Bravo, 29

Por cese de negocio liquida todas sus existencias, con grandes descuentos hasta el 25 DE MARZO

## Centro Rehabilitación «La Piedad»

DON MARCELINO DE ANDRES CUADRADO

Jefe del Servicio de Rehabilitación de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social

Afecciones congénitas y adquiridas

Rehabilitación de 9 a 2 y de 3,30 a 7,30

Consulta de 3,30 a 7,30 (excepto sábados)

Paseo Ezequiel González, 27

Teléfono 414445

PRIMER ANIVERSARIO  
DEL SEÑOR

## D. Antonio Bernaldo de Quirós Mochales

QUE FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 13 DE FEBRERO DE 1974

Habiendo recibido los santos sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

El funeral que se oficie mañana, día 13, a las 6,30 de la tarde, en la parroquia de la Santísima Trinidad y las misas que se digan en Madrid en las Madres Mercedarias, a las 10 de la mañana, y en las religiosas Reparadoras en Madrid, a las 6,30 de la tarde; así como las misas de los días 10 y 13 de cada mes en la iglesia de San Sebastián (Segovia), a las 7,45, y la de 7,10 todos los días 16 de cada mes, en la iglesia de la Santísima Trinidad, serán aplicadas por el eterno descanso del alma del finado.

SU VIUDA, HIJOS Y FAMILIA,

Agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.





## No se clarifica, por el momento, el panorama resinero y de la madera

Ayer se estudió la propuesta de texto para la nueva Ordenanza Laboral y hoy se ha visto la del convenio colectivo

Los trabajadores quieren ganar más, los fabricantes dicen que las perspectivas del sector no son óptimas y los propietarios de montes se consideran los «paganos»

En recientes ocasiones hemos informado de los problemas que aquejan al sector forestal de la provincia, en sus ramas resinera y maderera. El pasado día, 6 publicábamos una información en que se trataba de la falta también de licitadores en las subastas de maderas, que hasta ese momento habían quedado desiertas aproximadamente en un 40 por 100. Parece que las importaciones realizadas tienen una influencia decisiva en esta problemática.

El tema interesa por tratarse de una importante riqueza provincial, porque es conflictivo para un amplio grupo laboral, como es el resinero, y también porque es causa de problemas para las entidades públicas propietarias, comunidades y ayuntamientos.

Concretamente en el sector resinero, se está a la expectativa de que salga la nueva Ordenanza Laboral y se firme el convenio colectivo. Mientras tanto, ignorantes de las condiciones económicas que van a regir en la campaña, los rematadores se abstienen de acudir a las subastas y éstas quedan desiertas.

La campaña de resinación, como se sabe, viene a durar nueve meses y da comienzo habitualmente en marzo. El retraso que se origine tendrá consecuencias en una baja de la producción, y ya se da por supuesto que a campaña no podrá iniciarse en su momento.

La Ordenanza Laboral en vigor data del año 1947, y se consideraba urgente su renovación. Para el día 11, es decir ayer, habrían sido convocados en Madrid los representantes sociales y económicos del sector para una lectura del nuevo texto que se propone.

Por lo que se refiere al convenio colectivo, hoy mismo se celebra, también en Madrid, una reunión de la comisión deliberante. Las peticiones de los trabajadores, en lo que se refiere al salario, y considerados todos los añadidos, podría ascender, según

algunas estimaciones, a un 250 por ciento. Estas peticiones sin duda serán muy debatidas, pero lo que parece se considera inamovible, pues es una propuesta de la Dirección General de Trabajo, es la garantía de una cantidad por campaña fijada en cien mil pesetas y que los empresarios consideran que puede significar una prima a los trabajadores menos activos. Hay que considerar que el resinero en realidad trabaja a destajo y cobra por kilo de mie-ra extraída. Este es un trabajo duro pero remunerador, que el resinero hace a su aire, dejando medio día libre o incluso llevando al monte a miembros de la familia para ayudarlo. Por término medio, un hombre puede resinar en una temporada 4.500 pinos y sacar 120.000 pesetas, cantidad que muchos rebasan fácilmente.

Un problema específico del resinero es que fuera de la temporada queda excluido de la Seguridad Social, aunque puede acogerse a la rama agraria, que desde luego tiene menores prestaciones.

Los fabricantes, por su parte, sienten que las perspectivas del sector no son claras. De momento el precio de la

colofonia ha bajado en los mercados exteriores, pese a que la coyuntura a corto plazo podría ser favorable, ya que la resina de petróleo, pasa por un momento crítico. La resina forestal no puede en absoluto competir con la del petróleo y este hecho se plantea como una grave amenaza a largo plazo para este sector.

Antes hemos aludido ya al problema que también se les plantea a los ayuntamientos y comunidades propietarias de pinares. Ellos no tienen voz ni voto, ni en la redacción de la Ordenanza Laboral ni en el convenio colectivo. En cierto modo parece lógico que sea así, pues no son partes en el proceso productivo, pero el hecho es que su economía pende del precio de las subastas y éste está estrechamente relacionado con las condiciones económicas que se establezcan para la campaña de resinación. De lo que otros decidan, es decir de lo que acuerdan los resineros y los fabricantes, depende el dinero con que muchos ayuntamientos de la provincia cuentan para sostener sus presupuestos. Ellos dicen—son los «paganos» en una situación en la que no tienen arte ni parte.

## Repercusiones en la población consumidora de Segovia a causa de la elevación del coste de la vida

Examen de la situación actual del abastecimiento y precios de productos alimenticios

Ha tenido lugar, en la sala de juntas del Gobierno Civil, bajo la presidencia de su titular y con asistencia de los vocales miembros de la misma, la constitución de la Comisión Provincial Delegada de Precios, a tenor de lo dispuesto en el decreto de 20 de diciembre de 1974.

Entre sus acuerdos se adoptó el de crear un grupo de trabajo, integrado por los delegados de Agricultura, Trabajo, sindical y representaciones de los Consejos de Empresarios y Trabajadores, Ayuntamiento de la capital, amas de casa y representantes de los ayuntamientos de la provincia, con la misión que en su momento se les encomiende en las disposiciones que en su día se dicten para aplicación del expresado decreto.

En dicha reunión se mantuvo un cambio de impresiones sobre la situación actual del abastecimiento y precios de productos alimenticios en esta provincia, destacándose los niveles de consumo que se vienen dando y las repercusiones que se observan en la población consumidora a causa de la elevación del coste de la vida.

## Adjudicadas las obras para construcción del Instituto Nacional de Bachillerato en la ciudad

Por importe de cerca de 35.000.000 de pts.

Según una nota que nos envía el Gabinete de Prensa del Gobierno Civil, la Dirección General de Programación e Inversiones del Ministerio de Educación y Ciencia ha comunicado que han sido adjudicadas las obras de construcción de un centro de 18 unidades de Bachillerato Unificado y Polivalente en nuestra capital, por un importe de 34.853.956 pts.

La subasta de esta obra, que había sido declarada de urgencia fue anunciada en noviembre del pasado año; el día 5 del mes siguiente tuvo lugar la apertura de pliegos, y los dos presentados fueron excluidos.

La adjudicación, a favor de la empresa "Construcciones Quintero, S. A.", de Madrid, parece que se ha hecho de forma directa, dándosele un plazo de catorce meses para su terminación a partir del día siguiente a la comprobación del replanteo.

De momento no hay problemas laborales en los Institutos

La comisión de profesores no numerarios de Institutos Nacionales de Bachillerato ha hecho pública hoy una nota dando cuenta de que ayer se han registrado paros de profesoras no numerarias en los Institutos de numerosas provincias españolas. Al no señalarse cuáles han sido dichas provincias, hemos establecido contacto con las direcciones de estos centros en Segovia donde se nos ha manifestado que, por ahora,

el problema no ha afectado a los mismos.

Para una completa información del lector diremos que los paros se han producido en apoyo de las siguientes reivindicaciones: Contrato laboral, estabilidad en el empleo, apertura de negociaciones con el Ministerio de Educación y Ciencia, actualización de salarios según el aumento del coste real de la vida, pago inmediato de las cantidades adeudadas y participación idiomática en los centros, derecho de expresión y reunión, derecho de elegir representantes, celebración de elecciones de representantes de centro y participación de todos los profesores con voz y voto en los claustros.

Al parecer estas peticiones no han sido aceptadas por las autoridades ministeriales tras múltiples gestiones.

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

### ¿Cuánto le cuesta

### encuadernar sus

### fascículos?

Consulte precios en

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Bloques hormigón



**SANTA TERESA**

La Lastrilla, Tel. 414855.





# Información Local

## Conversaciones en la Alcaldía con grupos de vecinos en torno a las posibles soluciones para la destrucción de basuras

Desde hace unas fechas, el alcalde de la ciudad viene manteniendo conversaciones con grupos de vecinos de la ciudad, que están en representación de entidades o bien de forma particular, interesados en encontrar una solución definitiva al problema de las basuras.

Según nos ha informado esta mañana el propio señor López Miguel (al dar cuenta a los periodistas de los asuntos tratados por la comisión municipal permanente, a los que mañana haremos referencia) dichas conversaciones, en la mayoría de los casos, se han llevado a efecto por iniciativa de la propia Alcaldía. De este modo se intenta tener una idea cabal del sentir del vecindario en cuanto a la fórmula mejor para concluir de una vez con tan debatida cuestión.

Al parecer, la idea principal que prima en todos estos cambios de puntos de vista es que sería conveniente crear una planta de tratamiento y transformación de las basuras. A este respecto se han visto sus posibilidades, inversión (muy importante, desde luego), distribución y comercialización de "compost" resultante, etc.

Diremos por último que es muy posible que el tema sea estudiado —quizá con carácter definitivo— en uno de los dos plenos que va a celebrar la corporación municipal entre esta semana y la próxima.

## Segovia Religiosa

Ejercicios para caballeros y jóvenes en la iglesia de San Miguel

Organizados por el Apostolado de la Oración de San Miguel, tendrán lugar en esta iglesia los ejercicios espirituales que comenzarán el lunes, 17, para terminar el sábado con la misa vespertina; los actos de los ejercicios serán a partir de las ocho de la tarde con el rezo del santo rosario.

## EJECUTIVO COMERCIAL

### SE REQUIERE:

- Título de bachiller superior
- Experiencia en ventas
- Don de gentes
- Referencias y moralidad.
- Dispuesto a viajar
- Libre de servicio militar

### SE OFRECE:

- Puesto ejecutivo a nivel dirección
  - Incorporación inmediata
  - Seguridad Social
  - Retribución a convenir
- Abstenerse las personas que no reúnan los datos requeridos.
- Interesados dirigirse a:  
**Publicidad ULTRALAS**  
(por escrito)  
Referencia 100. (3194)

«El accidente de trabajo es un problema colectivo. Trabajador: cumpliendo las normas de Seguridad evitarás tu dolor físico y pérdidas económicas innecesarias a la sociedad».

## V Curso para capacitar Administradores e Intendentes de Campamentos

La sección de campamentos y albergues de la Delegación Nacional de la Juventud, ha convocado el V Curso Nacional para capacitar administradores e intendentes de Campamentos Juveniles. Pueden optar a esta convocatoria todos los jóvenes españoles varones, nacidos entre el primero de enero de 1924 y el 31 de diciembre de 1953.

El curso se celebrará en el campamento-albergue «Santa María del Buen Aire» de El Escorial (Madrid) durante las fechas del 24 al 29 de marzo.

Para mayor información, dirigirse a la Delegación Provincial de la Juventud, calle Cervantes, 22-3.º, C. Segovia.

Flores a todo el mundo  
Servicio Interflora

## El Jardín

Teléfono 412854

## COMPRO LIBROS

bibliotecas,  
voy a domicilio.  
Escribir referencia, 181.  
Apartado, 40 — Madrid

## Concierto entre la Fundación «Enrique IV de Castilla» y la O. E. A. para celebrar un curso internacional Tomarán parte en el mismo arquitectos, historiadores, antropólogos y otros titulados de varios países americanos

La Fundación «Enrique IV de Castilla», que, desde hace ya cinco años se viene distinguiendo por su continua labor científica y divulgadora en el campo de la conservación del Patrimonio Cultural, acaba de iniciar una nueva e importante actividad en dicho género, al concertar la celebración de un curso internacional con la Organización de Estados Americanos, (O. E. A.) a través del Instituto de Cultura Hispánica.

Dicho curso, que comenzó ayer en los locales de Propac, se inscribe en los métodos establecidos anteriormente en el Instituto de Restauración de Madrid, y en los cursos de verano internacionales celebrados en Segovia en colaboración con el Centro Internacional de Roma, de la U.N.E.S.C.O.

Se trata de un ciclo de enseñanzas a nivel técnico, con especialidades de Historia, Restauración, Arquitectura, legislación protectora, etc. y en una serie de propuestas prácticas realizadas por equipos segregados de los propios intervinientes.

Este curso, tiene una serie de coordinadores fijos, entre los que se cuentan los arquitectos Cuadrado Isatac, Pullín, Merino de Cáceres, y los juristas Rodríguez Martín Álvarez, y que está dirigido por el arquitecto Alberto García Gil, director general de Propac. Se prevé la presencia en los cursos de diversas personalidades extranjeñas, como los profesores Italo Angle, Marasovic, etc. y viajes de estudios a diferentes localidades españolas, así como un viaje de prácticas final.

El alumnado está compuesto por doce arquitectos, his-

toriadores, antropólogos y titulados pertenecientes a diversos países americanos, como México, Nicaragua, Ha-

ti, Argentina, Colombia y Uruguay, procedentes todos de las Universidades de sus países respectivos.

## Horarios de misas en los templos y capillas de la ciudad

Ofrecemos la relación de misas que se ofician en los templos y capillas de nuestra ciudad los sábados por la tarde (válidas para cumplir con el precepto dominical) y los domingos y demás festivos.

Catedral: Domingo, 7,30, 8, 9, 9,45, 11 (solemne), 12, 13, 14, 18, 19.  
San Andrés: Sábado, 20; domingo, 9,30 y 12,30.  
San Miguel: Sábado, 19,30; domingo, 9, 10,30, 13, 19,30.  
San Esteban: Domingo, 10 y 12.  
Santísima Trinidad: Sábado, 19,10; domingo, 11,30, 12,30, 13,30 y 18,30.  
San Martín (en Corpus): Sábado, 20; domingo, 8,30, 9,30, 11,30 y 20.  
San Millán: Sábados, 20. Domingos, 9, 10, 11,30, 12,30, 18 y 20.  
Santo Tomás: Sábado, 18,30 y 19,20; domingo, 9, 10, 12,15, 13, 18,30 y 19,20.  
Santa Eulalia: Sábado, 20; domingo, 9, 11, 12, 13 y 17,30.  
Cristo del Mercado: Sábado, 20; domingo, 9, 10, 11, 12, 13.  
San José: Sábado, 20,15; domingo, 8, 9, 11, 12,30, 13, 18 y 19.  
El Carmen: Sábado, 19,15; domingo, 9, 11, 12, 13, y 18.  
El Salvador: Sábado, 19,40; domingo, 9, 11,30 y 12,30.  
San Lorenzo: Sábado, 21; domingo, 9,30, 11 y 13. (Los primeros y terceros domingos de mes, también a las 18,15).  
Capilla de las Delicias: Sábado, 8,30; domingo, 8,30 y 12.  
San Marcos: Domingo, 10,30.  
Seminario: Domingo, 12.  
El Parral: Domingo, 11.  
Padres Misioneros: Sábado, 20; domingo, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 18,30 y 20.  
Padres Franciscanos: Sábado, 19,30; domingo, 9, 10, 11, 12 y 19,30.  
Padres Carmelitas: Sábado, 18; domingo, 8,30, 12, 13 y 18.  
San Sebastián: Sábados, 19,45; domingos, 13.  
Corpus Christi (culto de San Martín): Sábados, 20, domingos, 8,30, 9,30, 11,30 y 20.  
Siervas de María: Domingo, 8.  
Madres Oblatas: Domingo, 8,30.  
San Vicente el Real: Domingo, 10.  
San Antonio el Real: Domingo, 9.

San Juan de Dios: Domingo, 9,30.  
Santa Isabel: Domingo, 8.  
Madres Carmelitas: Domingo, 8,15.  
Madres Reparadoras: Domingo, 9,30 y 12.  
Madres Dominicas: Sábado, 19,45; domingo, 9, 11 y 12.  
La Encarnación: Domingo, 10,30.  
Concepcionistas Franciscanas: Domingo, 8.  
Hermanitas de los Pobres: Domingo, 12.  
Misioneras de la Sagrada Familia: Domingo, 10.  
Hospital de la Misericordia: Domingo, 10.  
Policlínica «18 de Julio»: Domingo, 8.  
Clínica «Unión Previsora»: Domingo, 8,15.

\*\*\*  
Rogamos a los señores párrocos y rectores de iglesias y capillas, tengan la amabilidad de comunicarnos cualquier cambio de horario que hubiere en las misas que se ofician los sábados por la tarde y los domingos y fiestas de precepto, al objeto de tener siempre actualizada esta relación que publicamos.

La aceptación que ha tenido entre nuestros lectores ha sido grande, por considerarse de gran utilidad, y de ahí que nos permitamos solicitar esta colaboración tan necesaria para no desorientar a los fieles.

Reproducción de documentos reprografía de planos en 24 horas

en «El Adelantado de Segovia»



## El Ayuntamiento ha autorizado la construcción de varios edificios

Se aprobaron por unanimidad las propuestas de gastos números 1 y 2 del año actual, formulada por la Alcaldía, por un importe de pesetas 361.892, con cargo al Presupuesto ordinario, debidamente informadas por la Secretaría - Intervención, según consta en las mismas.

A solicitud de don José Antonio Herrero García, del barrio de Valdesimonte, se autoriza la instalación de una segunda acometida de saneamiento para edificio en calle Real de dicho barrio.

Visto el expediente instruido para apertura de una droguería y consiguiente venta por menor de artículos de droguería, sin potencia de ninguna clase, ni almacenamiento de artículos inflamables, en local bajo de calle General Moscardó núm. 4, se acuerda conceder licencia de apertura a su peticionario don Eugenio Sacristán Heras.

Instruido expediente a petición de don Julio San Bruno Barrio, en petición de licencia para instalación y consiguiente apertura al público de un establecimiento destinado a bar-restaurante, sin potencia instalada de ninguna clase, ni almacenamiento de artículos inflamables, en local bajo de la calle de Segovia núm. 24, se accede a lo solicitado.

D. Julián Menéndez Rodríguez, vecino de Aranda de Duero, solicita permiso para la instalación de una caseta y dos puestos de confituras durante las próximas fiestas de agosto de esta ciudad. La Comisión accede a lo solicitado siempre que por el concesionario se abone el canon correspondiente por ocupación de la vía pública.

Examinadas las instancias presentadas por varios vecinos, acompañadas de los documentos justificativos y vistos los informes de la Comisión de Policía Urbana y aparejador municipal, por unanimidad se acuerda, conceder licencias de obras a los señores que se detallan:

A don Juan Moreno García, para construcción de edificio a dos plantas para vivienda y local, en calle de Bravo Murillo, 10, de conformidad al proyecto presentado.

A don Victoriano San José Tejedor, para construir edificio a dos plantas, con destino a local y vivienda en la calle de Cervantes, 7, de conformidad con proyecto presentado al efecto.

A don José Sanz Sanz, para cobertizo en camino de Las Lagunas, en la forma señalada por el aparejador municipal.

A don Eustasio Sanz Heras, para construcción de edi-

ficio a tres plantas para vivienda en calle Bravo Murillo núm. 6, de acuerdo con proyecto técnico presentado.

A don Martín Lobo Alamo para la construcción de un edificio a dos plantas diáfanas para almacén en calle Pimientos núm. 8, con estricta observancia del proyecto presentado a estos fines.

A don Julio San Bruno Barrio, para la instalación de un cartel comercial en la fachada principal del edificio de su propiedad sito en calle de Segovia, 24, debiendo proveerse de la correspon-

diente autorización de la Jefatura Provincial de Carreteras.

A don Eladio Martín Pastor para ampliación de una ventana en edificio de su domicilio en calle Onésimo Redondo núm. 5.

A don Alejandro Moreno Sanz para la construcción de una nave ganadera en finca rústica a la altura del kilómetro 44; Hm. 4 de la carretera de Riaza a Toro, de acuerdo a proyecto presentado, y presentar certificado acreditativo del técnico que se responsabilice de la ejecución de dichas obras.

### FUTBOL

## CANTALEJO, 4; VALLELADO, 1

Con tarde espléndida y mucho público se celebró en el campo de la Nava el partido entre el Cantalejo y el Valledado.

Saca el Cantalejo de centro, hay una jugada muy bonita de su delantera y a los dos minutos de juego Tarín marca el primer gol de la tarde. Siguen dominando los cantalejanos, pero un avance bien llevado por el Valledado en el minuto 10, da lugar a que José Luis marque el gol del empate.

Sigue el buen juego de los propietarios del terreno que una y otra vez tiran a puerta, pero allí estaba el portero del Valledado que lo paraba todo y que fue sin duda alguna el que libró a su equipo de una gran goleada. Con este resultado se llegó al descanso.

En la segunda parte se juega a menos tren, pero con jugadas de antología por parte del Cantalejo. A los 25 minutos vuelve a marcar Tarín; a los 35 Rojo en un centro maravilloso de Eusebio, y a los 40 otra vez Tarín, que cerraría la cuenta del cuatro a uno definitivo.

El partido se jugó con una gran deportividad por ambos conjuntos.

El árbitro, señor Toledo, fenomenal.

Alineaciones:

Cantalejo: Valentín; Tomás, Fernando, Pablo; Cecilio, Juanito; Eusebio, Julito, Tarín, Manolo, Lucinio (Rojo por Juanito).

Valledado: Alfonso; Vicente, Martín, Miguel; Muñoz, Cuéllar; Antonio, Gutiérrez, Lucio, José Luis, José María.

El cronista deportivo, al cerrar estas líneas, aprovecha muy gustosamente la ocasión para felicitar sinceramente al equipo del Cantalejo, por su gran actuación en este partido.—I. P.

### AYUNTAMIENTO DE BERNARDOS

Segunda subasta resinas  
Se celebrará a las doce horas del 20 del mes actual, bajo el mismo tipo tasación y condiciones de la primera de sierta.

Referencias "Boletín Oficial del Estado" núm. 12 y "Boletín Oficial de la Provincia" núm. 10 de los días 14 y 22 de enero, respectivamente.

Presentación proposiciones hasta las 13 horas del día 19. Bernardos, 8 de febrero de 1975.—El alcalde, Angel González.

ción recaudatoria mediante valores en recibo, correspondiente al segundo semestre de 1974, por importe de 211.892 pesetas, igual en el cargo que en la data se muestra la conformidad a la mencionada cuenta y se la presta su aprobación.

### Dotación de servicios para Central automática de Teléfonos

A petición de don Isafas Soria García, encargado general de Constructora Peache, vecino de Aranda de Duero, se concede la oportuna licencia para dotar de los servicios de agua potable y red de saneamiento, mediante conexión a la red general del municipio, con destino a edificio en construcción para Central automática de la Compañía Telefónica Nacional de España.

### Impuesto de circulación

Formado el padrón del impuesto municipal de circulación de vehículos para el año 1975, por importe de 477.100 pesetas, se acuerda aprobarlo en todas sus partes y que se exponga al público por término de quince días.

### Gestión recaudatoria

Formada la cuenta de ges-



Ya llegan las dos inglesas...

Sus iniciales son

# K.L.G

Una es la inglesa flemática

K.L.G./Normal

Tradicional en el mundo del automóvil. Segura. Experimentada. Que cumple cualquier exigencia...

La bujía sin complicaciones para el motor de los coches de serie.

Otra es la inglesa aventurera

K.L.G./GT

Moderna. Con personalidad. Desarrollada en el mundo de las carreras. Que potencia cuanto se le pide...

Para coches de alta performance (GT) o motores transformados para mejores prestaciones.



DISTRIBUIDOR:

ANGEL DE ECHEVARRIA, S. A.  
Tarragona, 18 - Teléfono 468 14 00 (5 líneas)  
MADRID

SORTEO ESPECIAL DE SAN VALENTIN



15 FEBRERO

**PRIMER PREMIO**  
**15 MILLONES MAS**  
**6 MILLONES**  
**PARA UN DECIMO**  
(siete millones y medio por 200 Pts.)



lotería nacional



## VIDA CULTURAL

### Ciclo de conferencias en la Asociación de Vecinos del Barrio de San José

Mañana se iniciará un ciclo de conferencias que ha programado la Asociación de Vecinos del barrio de San José y que tendrán lugar en su domicilio social, iniciándose a las ocho y media de la tarde.

La primera intervención —mañana, como decimos— será la de don Ciriaco Pastor Gómez, director del colegio nacional de niños "San José Obrero", que hablará acerca de "La adolescencia como problema y esperanza".

La segunda conferencia será el viernes, estando a cargo de don José Antonio Flórez Valero, quien tratará el tema "Dignificación del trabajo".

El sábado se desarrollará la tercera y última conferencia del ciclo, interviniendo don Manuel Sánchez Zubizarreta, en torno a "Auténticos valores del hombre".

### Gran éxito de la fiesta infantil del Casino de la Unión

Se celebró ayer tarde en sus salones, la gran fiesta infantil que había preparado la entidad en honor de los hijos de sus socios con motivo de los carnavales.

Fueron numerosísimos los chavales que se sumaron a este singular festejo, luciendo la mayoría de ellos vistosos disfraces.

Este acto social corresponde a los programados para las fiestas de Carnaval por la junta directiva del Casino, siendo la primera la cena de hermandad que tuvo lugar recientemente y que culminarán el próximo domingo con la proclamación de la "Regidora", fiesta que comenzará a las doce y media de la mañana del indicado día.

## DE SOCIEDAD

### Boda de Celia Cecilia Aguado con D. Manuel Carlos Sevilla Zabaleta

El sábado último, día 8, en la iglesia de San Justo, se celebró la boda de la señorita Celia Cecilia Aguado con el doctor don Manuel Carlos Sevilla Zabaleta. Ofició en la

sagrada ceremonia el reverendo don Máximo Narros y los contrayentes fueron apadrinados por sus hermanos señorita María Eugenia Sevilla Zabaleta y don Hermenegildo de Cecilia Aguado.

Testificaron el acta matrimonial por parte de la novia, su padre don Hermenegildo Cecilia Alvarez, su hermana la señorita María Teresa Cecilia Aguado, sus tíos don Gregorio y don Abundio Cecilia Alvarez, don José Geiván, don Antonio y don Arcadio Aguado Pérez.

Por parte del novio su padre don Manuel Sevilla Larripa, sus tíos doña Asunción Zabaleta (viuda de Cáceres), don Juan Ayuso, don Fernando Rodríguez Ventosa, doña María Cerrada (viuda de Sevilla), don José Luis Zabaleta, doña Clotilde Zabaleta (señora de Gaona) y sus primos don Vicente Sevilla del Valle, don Roberto Dorado Zamorano y don Juan Antonio Sevilla Ayuso.

La boda se celebró en familia.

### POR SI ACASO... EL VIERNES VEA



### LA HORA DE LADREDA 25

Creado y realizado por Julio-César Fernández VIERNES - 12 NOCHE

### Lista de bodas

Compruebe sus ventajas REGALOS — LA CASA DEL SIGLO XV



## COMENZO EN EL TRIBUNAL SUPREMO LA VISTA DE LOS RECURSOS EN EL PROCESO 1.001

### Informaron siete de los diez abogados, que pidieron la casación de la sentencia

Madrid, 11.—En la primera sesión de la vista de los recursos del llamado Proceso 1.001, intervinieron ante la Sala Segunda del Tribunal Supremo siete de los diez abogados defensores para mantener otros tantos recursos contra la sentencia dictada por el Tribunal de Orden Público en esta causa.

En sus intervenciones, los letrados coincidieron en solicitar de la Sala la casación de la sentencia de acuerdo con los siguientes razonamientos:

● No existe declaración expresa de ilegalidad de las llamadas «comisiones obreras», por cuya asociación fueron condenados los hoy recurrentes. La jurisprudencia de la Sala de lo Penal no es ley.

● Si tales «comisiones obreras» están dirigidas por el denominado «partido comunista», los hoy recurrentes, que no han sido acusados de asociación a éste, no pueden ser calificados de dirigentes de las primeras.

● En la sentencia recurrida no se expresan claramente los hechos que se declaran probados.

● La sentencia consigna conceptos jurídicos que predeterminan el fallo.

● En la actuación de los recurrentes, no se apreciaron hechos que constituyeran subversión violenta.

Don Joaquín Ruiz-Giménez defendió el recurso de don Marcelino Camacho Abad durante 45 minutos. Dijo que ninguno de los recurrentes había intervenido en la redacción del documento encontrado por la Policía en una papelería de la residencia de los Padres Oblatos en Pozuelo de Alarcón (Madrid), el día 24 de junio de 1972. Afirmó que el fallo del Tribunal de Orden Público era tremendamente severo que había que pensar que aquellas diez personas detenidas en Pozuelo no llegaron a constituir asociación alguna y que no procedía aplicar la agravante de reincidencia a Marcelino Camacho.

Don Marcial Fernández Montes—defensor de don Nicolás Sartorius—dijo que el Tribunal no puede reducir su función a cuestiones fuera de la realidad, y que la materia del proceso es el hecho, que ha de estar apoyado en pruebas incontestables y más claras que la luz.

Don Adolfo Cuellas Contreras, defensor de D. Eduardo Saborido, dijo que las llamadas «Comisiones Obreras» no eran una organización jerárquica, sino una sobreabundancia de la clase obrera a consecuencia de los estrechos cauces sindicales y para la consecución de unas reivindicaciones concretas. Agregó que no se recoge en la sentencia qué actividades fueron las

que determinaron la preeminencia o carácter de dirigente del procesado.

Don Alfonso de Cossío manifestó a la sala que su representado —don Fernando Soto Martín— no quería que se solicitase indulto para él. Dijo el letrado que no se puede mantener esta sentencia para hombres que no han predicado la violencia, ni existen a su juicio, hechos delictivos que se les puedan imputar que la acusación no realizó ni una sola prueba y sólo aportó una documental (un periódico clandestino llamado «Vanguardia»).

Don Enrique Barón Crespo, defensor de don Luis Fernández Costilla, abundó en los razonamientos expuestos por los compañeros que le habían precedido en el uso de la palabra y señaló que la sentencia recurrida se expresaba de manera intemporal e incorrecta.

Doña Francisca Sauquillo, defensora de don Miguel Ángel Zamora, aludió a una prueba testifical rechazada por el Tribunal de Primera Instancia, precisó que la jurisprudencia no es fuente de derecho y que, a su juicio, es erróneo sancionar con estas penas lo que en otros países se reconoce como un derecho de las personas.

Don Jaime Sartorius, abogado de don Pedro Santesteban, puso de manifiesto que en el momento de la detención de los procesados había en la residencia unas cien personas, que fueron detenidas

unas 30, que el documento no lo llevaba consigo ninguno de los cien procesados y que no fue unido al sumario debidamente.

### LIGEROS INCIDENTES

Madrid, 11.—Esta mañana se han producido algunos incidentes en las proximidades del Palacio de Justicia, con motivo de la vista del llamado sumario «1.001», ante el Tribunal Supremo.

Pequeños grupos de personas han intentado alterar el orden y manifestarse con gritos diversos en las inmediaciones de la Plaza de Colón, zona de Serrano y Cibeles. La Policía Armada ha intervenido en tres o cuatro momentos para disolver los grupos.—Europa Press.

### Cambio de titular del Bar Restaurante LAZARO

Comunica a sus clientes que ha cesado en la dirección y explotación del mis-D. Adrián Lázaro Mateos, habiéndose hecho cargo del mismo don Alejandro Lázaro Lázaro.

### Comunidad de Villa y Tierra de Fuentidueña

Anuncio de segunda subasta de resinas

Habiendo quedado desierta la primera subasta de resinas del monte núm. 26, titulado "El Rebollo", propiedad de esta Comunidad de Villa y Tierra de Fuentidueña, en su lote único, se anuncia la segunda para el día 19 de los corrientes a las catorce horas, con las mismas condiciones que la primera, cuyos datos constan en el B. O. del Estado núm. 11 y de la Provincia núm. 5.

Las proposiciones se presentarán en la Secretaría de la Comunidad hasta las catorce horas del día 18.

Fuentidueña 6 de febrero de 1975.—El presidente, Edmundo Hernando.

### EL DIA 26

### Rueda de prensa de Arias Navarro, en TVE, sobre los problemas del país

Madrid, 12.—El miércoles, 26 de febrero, en un programa especial de RTVE, el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, dialogará con diversos medios informativos nacionales sobre cuestiones de actualidad nacional.—Cifra.



## Autorizada la constitución de las asociaciones «Proverista» y «Reforma social española»

Madrid, 12.—La Comisión permanente del Consejo Nacional del Movimiento ha autorizado la constitución de las comisiones organizadoras de las dos primeras asociaciones políticas que lo han solicitado (Acción política proverista y Acción para la reforma social española), en la reunión celebrada de 12,30 a pasadas las tres de la tarde de ayer, en la sede del Consejo Nacional del Movimiento bajo la presidencia del vicepresidente del mismo y ministro secretario general del Movimiento, José Utrera Molina.

Al término de la reunión, el secretario primero del Consejo Nacional del Movimiento don Baldomero Palomares Díaz, facilitó a los periodistas una nota informativa en la que entre otras cosas se decía:

«El vicepresidente de la Cámara saludó al consejero nacional y vicepresidente segundo del Gobierno y ministro de Hacienda, don Rafael Cabello de Alba, que en su condición de miembro de la Comisión permanente se encontraba entre los reunidos, y le expresó, en nombre de todos, su felicitación y la estima que todos le tienen por sus méritos y virtudes.

La Comisión permanente —dijo el señor Utrera Molina— se ve así reforzada por la presencia de un ministro más del Gobierno; esto potencia el carácter de órgano político que tiene esta comisión y amplía las posibilidades de entendimiento y colabora-

ción entre el Consejo y el Gobierno.

El señor Cabello contestó en términos de afecto y gratitud para la Comisión permanente, ofreciéndose en su nuevo puesto de servicio a España.

Siguidamente la Comisión permanente expresó su más profunda adhesión a la política del Gobierno en relación a las inadmisibles pretensiones de Marruecos respecto a Ceuta y Melilla y las islas Chafarinas, Alhucemas, y Peñón de Vélez de la Gomera.

En su informe el ministro secretario general, señor Utrera, se refirió al año internacional de la mujer, expresando cómo el Gobierno había encomendado a la Sección Femenina su organización y la existencia de una Comisión interministerial presidida por Pilar Pirmo de Rivera.

La Comisión permanente conoció asimismo el acto a celebrar el día 4 de marzo en

Valladolid, conmemorativo de la Fusión de Falange Española y las J. O. N. S., en el mismo intervendrá el ministro de Planificación del Desarrollo, don Joaquín Gutiérrez Cano.

El ministro terminó su informe refiriéndose al III Congreso Nacional de la Familia, cuyos trabajos ya han sido iniciados.

El señor Palomares comunicó que la comisión permanente había acordado la constitución de una ponencia para el estudio de las incompatibilidades de los consejeros nacionales. La misma está compuesta por los consejeros nacionales señores Elola Olaso, Salas Pombo, Naranjo Hermosilla, Navarro Alvarez y Ortí Bordás.

El ministro secretario dio cuenta de su intención de proseguir sus visitas por distintas provincias españolas, siendo su próximo viaje a la provincia de Vizcaya.

La Comisión permanente adoptó entre otros acuerdos y a propuesta de la sección especial de contrafuero, no haber lugar a promover diversos recursos de contrafuero entre ellos el instado por Francisco Bofill y Mora contra el decreto que estableció el estatuto de asociaciones.—Cifra.

### VENECIA

## Fraga Iribarne, presidente del Consejo de la Unión Latina

Fue elegido por aclamación

Venecia (Italia), 12.—El embajador español, Manuel Fraga Iribarne, fue elegido ayer por aclamación presidente del Consejo de la Unión Latina, en el curso del tercer congreso de esta organización, que se desarrolla en Venecia.

Manuel Fraga Iribarne, hasta ayer secretario general de la Unión Latina —cargo que ha desempeñado durante más de veinte años—, obtuvo la unanimidad de los votantes para la presidencia. Efe.

## Zarparon ayer de Ceuta las unidades de la Armada

Ceuta, 11.—Han zarpado del puerto ceutí las unidades de la agrupación naval de la Marina de Guerra española que, al mando del contralmirante jefe del mando anfibio, don Jaime Gómez-Pablos Duarte, han permanecido en esta ciudad desde el pasado sábado por la tarde.

Estas unidades, como es sabido, llegaron a Ceuta para reforzar la postura española ante las injustas peticiones de Marruecos en el Comité de Descolonización de la O. N. U. sobre Ceuta, Melilla y otras posesiones españolas en el norte de Africa.—Cifra.

### PROTESTA MARROQUI

Naciones Unidas, 11.—Marruecos ha presentado una protesta ante las Naciones Unidas por el envío, por parte del Gobierno de Madrid, de varias unidades navales al territorio nacional español a la otra parte del estrecho de Gibraltar. Efe.

## HOY ACABA LA HUELGA DE LOS ACTORES Y SE ABRIRAN LOS TEATROS DE MADRID

Madrid, 12.—Hoy se incorporarán los actores madrileños a sus respectivas compañías, restableciéndose la normalidad, según se acordó ayer en una reunión en el Sindicato Provincial del Espectáculo a la que asistió un numeroso grupo de actores.

Ayer ofrecieron sus sesiones de tarde y noche los teatros Alcázar, La Latina, Calderón, Zarzuela y Club. A úl-

tima hora de la noche se supo asimismo que el teatro Español iniciaba hoy sus funciones y no anoche como estaba previsto.

Por otra parte el Servicio de Información Sindical informa que se espera que hoy una vez hechas efectivas las multas gubernativas, los actores que permanecen detenidos sean puestos en libertad.—Cifra.

## ENTREGA DEL «VERODE DE ORO», DE LA LAGUNA, A DON MODESTO FRAILE POUJADE



En el Gobierno Civil de Santa Cruz de Tenerife, una comisión de directivos de la asociación «Padre José Anchieta», de La Laguna y de miembros de la Asociación de Vecinos del Barrio de la Candelaria, entregó al gobernador civil, don Modesto Fraile Poujade la insignia del «Verode de Oro». Esta distinción ha sido motivada por el interés demostrado por el señor Fraile Poujade en la salvación del patrimonio urbanístico de la llamada Ciudad de los Adelantados, mediante una disposición que ha puesto el triángulo histórico-artístico de La Laguna a salvo de la especulación y de la demolición de edificios que tengan aquel carácter.

## Una bolsa de plástico vale poco

¿NO VALE MAS LA SALUD DE VD.?  
DEPOSITE LA BASURA EN BOLSA CERRADA

### VALLADOLID

## MEDIDAS PARA PALIAR LAS CONSECUENCIAS DEL CIERRE DE LA UNIVERSIDAD

### PIDE AL MINISTRO EL CONSEJO PROVINCIAL DE EMPRESARIOS

Valladolid, 12.—En el día de ayer, en la Casa Sindical, y bajo la presidencia de su titular, don Manuel Vidal García celebró reunión el Consejo de Empresarios, con asistencia de la casi totalidad de sus miembros.

El Consejo hizo constar su preocupación por el cierre de la Universidad, lamentó la medida llevada a cabo y reclamó de todos serenidad. También acordó interesar del ministro de Educación y Ciencia que, con independencia de su criterio acerca de la oportunidad de mantener la medida, adopte cualquier solución que palse las graves consecuencias de aquella arbitrando, por ejemplo la posibilidad de matriculación libre o de realización de exámenes finales para todo el alumnado afectado.

### EN EL AYUNTAMIENTO

Por otra parte, en el Ayuntamiento vallisoletano ha sido presentada una moción para que el pleno acuerde solicitar del ministro de Educación y Ciencia una reconsideración de las medidas adoptadas, que causan un grave quebranto a la ciudad de Valladolid.

ACCESORIOS LA UNION

Montamos las cubiertas

MICHELIN O PIRELLI

en los tipos más adecuados a su vehículo

Avda. Fernández Ladreda, 16  
Teléfonos 412611 y 413363  
SEGOVIA



EN BARCELONA

# I CICLO DE ESTUDIOS SOBRE LA MUJER Y LA CALIDAD DE LA VIDA

## Intervención del Mesonero Mayor de Castilla en una mesa redonda sobre «Diálogos de pan y vino»

En la ciudad de Barcelona, se está celebrando el «Ciclo de Estudios sobre la Mujer y la Calidad de la Vida», y dentro de este ciclo como vds. recordarán, nuestro Mesonero Mayor de Castilla, ha intervenido en una mesa redonda, sobre el tema «Diálogos de pan y vino», dando a continuación una conferencia. Para que nos hable del acto, de cuya importancia y éxito ha dado cuenta ya la prensa española en especial la catalana, hemos ido en su busca al Mesón.

—No fue una conferencia, no; eso yo no sé hacerlo. Fue una charla y un aménísimo diálogo. Fue algo así como llegar de pregonero desde nuestras tierras segovianas para hablar de nuestro pan y del de todo España. Yo dije que me quedé con ganas de poderles ofrecer las blancas y tostadas hogazas, que las mujeres de Zamarramala llevan el día de su Santa Agueda al altar para que las bendigan, y que luego reparten para ser comidas con trozos de chorizo de la olla, entre todas las mujeres casadas. Fui a Barcelona a eso, a cantar el pan de España, en especial el pan de Castilla, ese pan de rico trigo candeal, jugoso y dorado. Pan riquísimo que hace mucho mejor todo lo que acompaña, y que incluso él solo sirve de insustituible manjar.

—¡Pero Cándido!... si las estadísticas dicen que ahora comemos menos pan...

—¡Sí!... ya lo sé, porque ha subido el nivel de vida, y nos hablan de todas esas zarandajas de la renta "per cápita" y demás... no entiendo de esto... pero en cambio afirmo que el pan sigue teniendo su puesto de honor. Y una mesa sin él, no se concibe. Imposible. En Barcelona me entendieron muy bien, ellos que son tan aficionados a su

«pan con tomaca», y que no cambiarían por nada...

Han sido unos días estupendos. Barcelona me recibió apoteósicamente en una mesa redonda con Perico Chicote, te. Yo tenía que intervenir en esa que por enfermedad tuvo que ser sustituido por un sobrino suyo; de mantenedor actuó Jaime Ferrer... Todos fueron amabilísimos, desviándose conmigo... Y ya sabe usted qué bien hacen y organizan las cosas los catalanes..., cuanto más les conozco más les admiro...

—¿Y le hicieron preguntas las mujeres?

—Al principio estaban muy serias y calladas. Entonces se me ocurrió, para romper el hielo, contarles aquel viaje mío a París del año 1950, y de cómo íbamos con un grupo de cuarenta personas todo muy calladitos y sin hablar porque no nos conocíamos, no nos habíamos visto nunca. Hasta que ya en ruta, el autocar hizo un alto para almorzar, y entonces a mí se me ocurrió decir a gritos: ¡Buitrago..., parada y trago! Desde aquel momento todo varió y enseguida nos hicimos amigos. Sí, sí, en Barcelona estaban serias; incluso no entendieron cuando dije que el hombre era el plato y la mujer el vino... luego se reían complacidas. Pues mira cuando expliqué que a

los vinos de Rioja los ocurre lo mismo que a las mujeres, que empiezan a ponerse buenos a los quince años... Si, si, se reían, y me preguntaban sobre los vinos de Segovia. Tuve que contar que nuestros vinos de «chorra» eran buenos para enjuagarse la boca y prepararla para deleitarse con su exquisito vino del Panadés... Fui contando lo que se me ocurría y se divertieron mucho con la historia de nuestro vino rosado, conseguido por aquel cura destinado a Coca y Santiuste, que con la promesa de oficiar la Misa del día de la Patrona con el mejor vino que produjeran los dos pueblos rivales en la devoción de la Virgen, tuvo la virtud de que el tío Perico agudizara el ingenio y para luchar contra los hielos que estropean la vid, mandó que las mozas las cubrieran con sus manteos... ¡Qué risas cuando terminé diciendo que si el vino es rosado es debido a que aquellas mozas unas eran morenas y otras rubias...!

Cosas de Cándido: Cándido cuenta historias sin cesar. Historias con las que contestó a su auditorio. Para él, los auténticos "gourmet" eran los monjes de Alcántara, que cubrían su plato con el capuchón para que no se escapara el tufillo delicioso del plato con pichones asados que tenían delante. Tradiciones, leyendas, historias. Laura París, cuando aún no era condesa de Escoffier, convirtiéndolo el "mejor trofeo" de una batalla, un recetario de cocina español, en recetas internacionales.

Cándido da chupadas a la pipa y mira de vez en vez hacia el acueducto vecino por la ventana del salón, entre nostálgico y satisfecho.

—Figúrese... hablarles Cándido de la calidad de la vida... con todo lo que ha vivido uno. Con todo lo que está cambiando vertiginosamente: costumbres, modas, maneras de hacer y maneras de pensar. Yo expliqué a los catalanes, a mi manera, que la verdadera calidad de la vida, debe ir emparejada a la sencillez y a la vuelta de muchas cosas hermosas que hemos ido perdiendo por el camino de la modernización y el desarrollo. Hay cosas que el hombre, de seguir así, terminará por desconocer, por no alcanzar su verdadero sentido, por no saber saborearlas. A fuerza de comodidad, a fuerza de dar al hombre desde pequeño las cosas, aun cuando no las necesita, el hombre se volverá un ser angustiado y abatido, como ya ocurre en muchos países por otra parte modelo de adelanto y desarrollo.

—Entonces, ¿qué dijo usted allí,



«...si el vino es rosado es debido a que aquellas mozas unas eran morenas y otras rubias...»

y qué diría a las mujeres segovianas?

—Lo mismo, que hay que tener el suficiente juicio y la suficiente valentía para volver a llevar a los hombres y a los hijos a las verdaderas raíces de la felicidad, hay que hacer que vuelvan poco a poco a la humildad de la sencillez. Y las mujeres deben ser las primeras en emprender el camino. Está bien la riqueza, está bien ese desear tener de todo lo que a fuerza de publicidad nos está entrando por los oídos. Pero también hay que tener la suficiente sabiduría, de saber decir al corazón, que no seremos desgraciados si por falta de medios, no podemos tener todo aquello que nos cantan. Repito que la mujer debe intentar llevar al hombre a la autenticidad de la vida. Sé que costará mucho trabajo de enredadas que están las cosas, pero valdría la pena intentarlo. ¿No se ha dado cuenta? El hombre sufre hoy muchas enfermedades porque se ha vuelto demasiado cómodo, porque casi se le ha olvidado andar, a fuerza de hacerlo en coche, porque se atiborra de bebidas y mezclas extrañas, porque no sabe reposar en siesta o cabezada después de yantar. ¡Pero hombre!, si incluso ha olvidado la delicia de un trago de agua fresca bebida con pausa al borde de algún camino de nuestra tierra sin par...

—Entonces, Cándido... ¿Vd. cree que la mujer es la que debe conquistar esa vuelta a lo auténticamente real?

—Entonces, Cándido... ¿Vd. cree que la mujer es la que debe conquistar esa vuelta a lo auténticamente real?

no hace, todos bailaremos. Porque lo digo y lo sé fuerte en Barcelona, en los días de la verdadera raíz de la existencia, y la madre que está cuidándola como... porque si bien me parece mujer estudie se prepara y en la vida, deberá hacer de manera que no por estarlo demás desatienda su propia.

—¿Cuántas medallas tiene Cándido?

—Todas... todas...

Me río. Y como quiero saber exactamente cuáles han sido las últimas de la cosecha, tiene que hacer un esfuerzo para recordar.

—En 1974, el Cordón Bleu, la Cruz del Mérito Civil y la Medalla de Oro del Turismo.

Alguien podrá decir que Cándido ha tenido suerte. Alguien podrá decir que Cándido supo adivinar y adelantarse al futuro. Puede ser. Pero ni la suerte ni las adivinanzas sirven de mucho si no se sabe trabajar con coraje y tesón, si no se sabe hacer la obra bien hecha en lo que se tiene entre manos.

—Dígame algo del Año Internacional de la Mujer, Cándido...

—¿Y qué voy a decir?... Yo que tengo una mujer a la que debo todo lo que soy, ya que sin ella no hubiera hecho nada, me gustaría que este Año Internacional lo fuera de la mujer, no por todas esas reivindicaciones tan justas que las mujeres de todo el mundo piden, sino porque la mujer merece, sobre todo la española, no que la dediquemos un año, sino la vida entera, porque ella es la que verdaderamente da calidad a nuestra existencia, y hace tierno y bueno el pan de nuestro trabajo.

Creo que no les parecerá extraño a nuestros lectores, que en Barcelona a Cándido le agasajaran y miraran con todas las cosas que nos ha contado que dijo, y otras no reseñadas.

Esto y más se merece este hombre del que autoridades nacionales y extranjeras, han dicho que por su dinamismo y gran talento de cocinero notorio, ha dado a la cocina española el sitio que merecía en la gastronomía mundial.

A la entrada del Mesón una farola, en plata, la de Canaletas, de la Ciudad Condal, trofeo de su viaje, canta a los visitantes el cariño que los catalanes sienten por el Mesonero Mayor de Castilla.

M.<sup>a</sup> del Carmen Díaz Garrido  
(Fotos Antonio)

Cándido da chupadas a la pipa y mira de vez en vez hacia el acueducto vecino por la ventana del salón, entre nostálgico y satisfecho.

no fue ofrecido en exclusiva a la mujer arquitecto y esportarquitectos. Algo así para enseñar e informarles sobre la importancia de una buena comida no tuve también la ocasión de enseñarlas, como cada año en la Cruz del Mérito Civil y la Medalla de Oro del Turismo.

Alguien podrá decir que Cándido ha tenido suerte. Alguien podrá decir que Cándido supo adivinar y adelantarse al futuro. Puede ser. Pero ni la suerte ni las adivinanzas sirven de mucho si no se sabe trabajar con coraje y tesón, si no se sabe hacer la obra bien hecha en lo que se tiene entre manos.

—Dígame algo del Año Internacional de la Mujer, Cándido...

—¿Y qué voy a decir?... Yo que tengo una mujer a la que debo todo lo que soy, ya que sin ella no hubiera hecho nada, me gustaría que este Año Internacional lo fuera de la mujer, no por todas esas reivindicaciones tan justas que las mujeres de todo el mundo piden, sino porque la mujer merece, sobre todo la española, no que la dediquemos un año, sino la vida entera, porque ella es la que verdaderamente da calidad a nuestra existencia, y hace tierno y bueno el pan de nuestro trabajo.

Creo que no les parecerá extraño a nuestros lectores, que en Barcelona a Cándido le agasajaran y miraran con todas las cosas que nos ha contado que dijo, y otras no reseñadas.

Esto y más se merece este hombre del que autoridades nacionales y extranjeras, han dicho que por su dinamismo y gran talento de cocinero notorio, ha dado a la cocina española el sitio que merecía en la gastronomía mundial.

A la entrada del Mesón una farola, en plata, la de Canaletas, de la Ciudad Condal, trofeo de su viaje, canta a los visitantes el cariño que los catalanes sienten por el Mesonero Mayor de Castilla.

M.<sup>a</sup> del Carmen Díaz Garrido  
(Fotos Antonio)

# Puntualizaciones de la C. A. T. sobre la venta de aceite de oliva

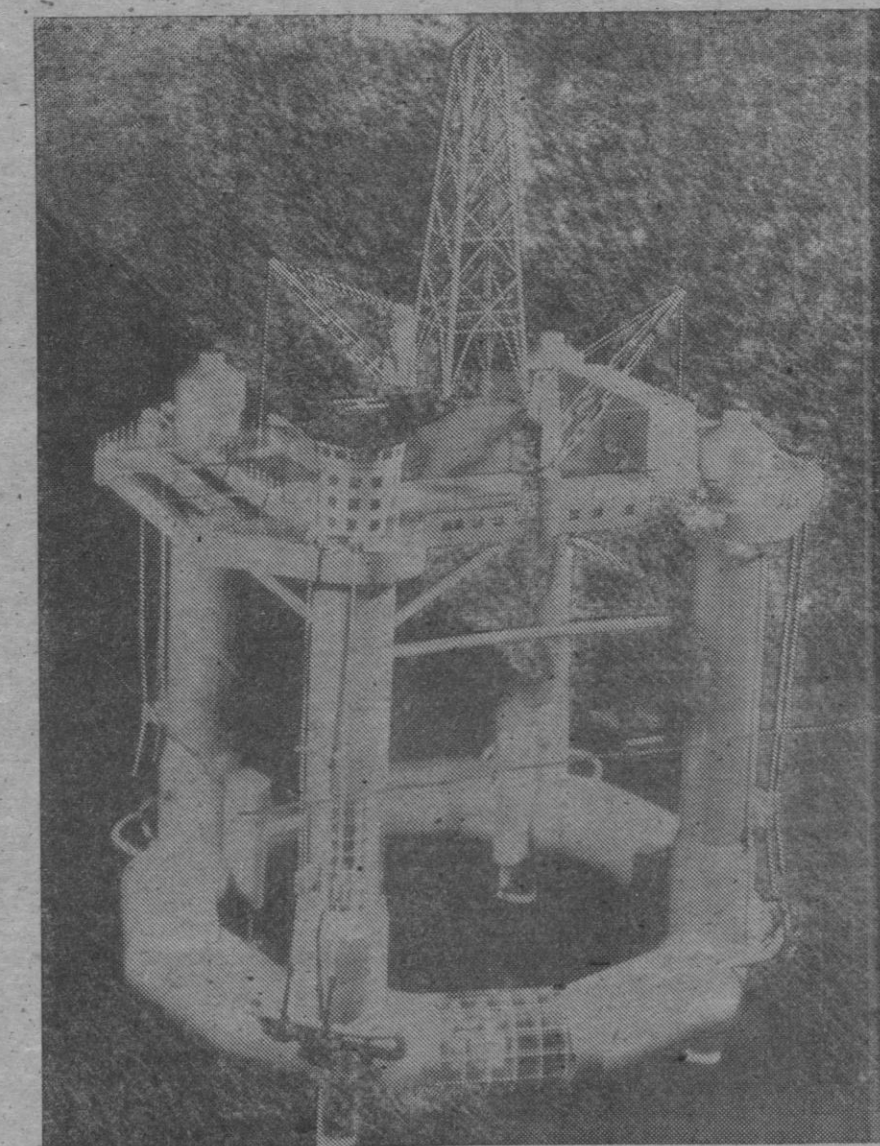
Madrid, 11.—En relación con ciertas informaciones aparecidas en la prensa relativas a la venta de aceite de oliva a través de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, a este organismo interesa hacer llegar a la opinión pública las siguientes puntualizaciones:

1. El aceite virgen de oliva de la C. A. T. que actualmente se vende a 90 pesetas litro se compró a 58 pesetas en el pasado mes de mayo. Tal aceite, agregados gastos de almacenamiento, financiación, envasado y distribución—que, según los casos, ascienden a 13 ó 14 pesetas por litro—, se hubiera podido vender a unas 75 pesetas litro. No obstante, dado que el precio que rige en el mercado se sitúa entre las 110 y las 115 pesetas litro, la C. A. T. ha decidido establecer el precio mencionado de 90 pesetas por las siguientes razones:

- Para no perturbar gravemente el mercado interior de grasas.
  - Para evitar los falseamientos y fraudes a que hubiera dado lugar una notable diferencia de precios, lo que hubiera podido provocar la «desaparición» del aceite barato, en perjuicio del consumidor.
2. La diferencia entre el precio de venta de dicho aceite, deducidos los gastos antes mencionados, y el de compra, se ingresará en el Tesoro en aplicación de la tasa que estableció el decreto 3.049/74, por lo que en ningún caso la C. A. T. obtendrá beneficio alguno en la operación.—Cifra.

## PROSPECCIONES

### NUEVO TIPO DE ISLA ARTIFICIAL



Bremen.—Un nuevo modelo de isla de prospecciones cuya maqueta aparece en la fotografía acaban de presentar a los medios interesados en Bremen (República Federal de Alemania) los técnicos de ERNO y de los astilleros Sieghold, autores de este proyecto conjunto y quienes con base en largos estudios y pruebas experimentales afirman que esta nueva concepción técnica de isla artificial permite realizar prospecciones bajo circunstancias extremas, esto es en zonas marítimas donde reinan fuertes temporales. La característica principal de la isla es la forma anular de su base y cuyo interior se utiliza de almacén y depósito de la maquinaria auxiliar, del combustible, etc., gracias a lo cual se incrementa notablemente la estabilidad de la isla y disminuyen la inclinación y cabeceo de la misma.





extranjero



extranjero



extranjero



extranjero

## Asesinado el jefe del Estado de Madagascar

### Violentos combates en Tananarive

Londres, 12. — Violentos combates se desarrollan en Tananarive, capital de Madagascar, tras el asesinato del jefe del Estado, coronel Richard Ratsimandrava, según informaciones de "Radio Madagascar", escuchadas en Londres. Tenía 43 años y había tomado posesión el pasado miércoles, tras la dimisión de Ramanantsoa.

El anuncio del asesinato del coronel Ratsimandrava fue hecho, también, por radio, por el ministro general Gilles Andriamahazo, el cual informó que el jefe del Estado había sido asesinado, mediante una ráfaga de armas automáticas, cuando regresaba a su casa después de presidir una reunión del Gobierno. Dos de sus guardaespaldas también resultaron muertos.

La emisión de "Radio Madagascar" culpa del asesinato a las antiguas fuerzas de seguridad republicanas, cuyo cuartel general ha sido sitiado por tropas del Gobierno esta mañana.

Se ha impuesto la ley marcial en el país y según las informaciones recibidas en Londres, se aprecia intenso fuego de fusilería y granadas en distintos puntos de Tananarive.

## Año Nuevo chino

### Es «el del conejo» y esperan paz y tranquilidad

Singapur, 11. — Los chinos extendidos por todo el mundo confían en que con el nuevo «Año del Conejo» se iniciará un período de paz y tranquilidad.

En el calendario chino, el «Año del Conejo» sucede entre el «Año del Tigre» y el «Año del Dragón», y según las mitologías orientales y sobre todo las chinas, el nuevo año lunar es considerado como el que trae acontecimientos felices.

El primer ministro de Singapur, Lee Kuan Yew, en su mensaje de Año Nuevo expresa la esperanza de que al «mal Año del Tigre», seguirá un feliz año nuevo.

En Pekín, el nuevo año será recibido con grandes festejos por las calles y con el lanzamiento de fuegos artificiales. Conocidas las fiestas con el nombre de festival de primavera en China tienen una duración de tres días y es la ocasión más propicia del año para reunirse los miembros de las familias. — Efe-Reuters.

## ORIENTE MEDIO

### ISRAEL insiste en que está dispuesto a negociar con cada uno de los países árabes

Jerusalén, 1. — Israel ha vuelto a afirmar anoche que está dispuesto a negociar tratados de paz con cada uno de los países árabes vecinos sin condiciones previas. El ministro de Asuntos Exteriores de Israel, Yigal Allon, ha dicho en una cena dada en honor del secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, que «a pesar de que ahora estamos conversando únicamente con Egipto, deseamos también negociar tratados de paz con cada uno de nuestros países vecinos, sin discriminación y sin condiciones previas. — Efe.

### El 4 de marzo, «cumbre» de la OPEP en Argel

Kuwait, 11. — La aplazada conferencia «cumbre» de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (O. P. E. P.) se celebrará en Argel el próximo 4 de marzo, ha anunciado hoy un portavoz del Gobierno kuwaití. — Efe.

# España, un país todo terreno.



Para un país todo terreno, un vehículo todo terreno.

Concesionario:

**J. HORCAJO, S. A.**

Tráv. Dr. Dancho, s/n. - Teléf. 41 18 48 - SEGOVIA

Land Rover Santana, para las tierras de España



McCann



# Aquí, todos los DEPORTES

## Juan Callejo, seleccionador provincial de juveniles

El conocido ex jugador ginequista, Juan Callejo, que continúa estrechamente ligado al fútbol segoviano, ha sido designado seleccionador provincial de juveniles, con vistas a la participación de la selección segoviana en el torneo que este año se celebra en Toledo. La preselección está formada, de momento, por 22 jugadores.

Jesús Bellota, guardameta de la Gimnástica, ha sido nombrado delegado juvenil.

### SANCIONES

## A Cruyff y otros cuatro jugadores, un partido de suspensión

Entre otros acuerdos del Comité Nacional de Competición, en relación con la jornada del domingo, figuran las siguientes sanciones:

Suspensión por un partido a Asunain Egoscue (Athletic), Bustillo Lafoz (Málaga), Johannes Cruyff (Barcelona), Camo Martínez y Montero Soca (Elche), por acumulación de amonestaciones.

### Expediente

Abtir información en relación con supuestas incidentes ocurridas en el partido R. C. D. Español - R. Betis.

## BALONCESTO

# Victoria del Imperio ante el Puertollano, con un espléndido primer tiempo, por 83-57

C. P. Imperio OJE, 83 (51+32). Anotadores: Castillo (10); Postigo, Quintanilla, Martín (26), Herranz (8), Santino (8), Duque (7), Martí (4), García, De la Fuente, Esteban (20), García. Doce faltas personales.

C. B. Puertollano 57 (22+35). Anotadores: Barba (6), Flores, Gómez (12), Vizcaino (20), García (6), Manchón, Zancudo, Cañizares (7), Sorando, Borreguero (6), García. Trece faltas personales.

Arbitros.—Señores Velasco y Alvarez. Su actuación fue regular aunque éste no tiene apenas importancia en comparación con el pundonor que demostraron, pues el en el minuto 8 de la segunda parte el árbitro principal tropezó y cayó al suelo, golpeándose en la cabeza, lo cual le hizo perder el conocimiento, sin ser obstáculo para que a los 5 minutos volviera al campo. Realmente dio a todos una lección de deportividad.

De principio salieron los dos equipos defendiendo una zona 2-1-2 que se mantuvo por parte de ambos a lo largo de todo el partido. Durante esta primera parte el Im-

perio superó al Puertollano en todos los aspectos: en defensa, la de los segovianos era compacta, infranqueable, con una gran movilidad por parte de sus jugadores y un magnífico poder reboteador a pesar de ser más bajos; en ataque, los locales encontraban el tiro una y otra vez tanto desde debajo del aro como

desde larga distancia, hasta el contrataque era sacado con gran precisión y rapidez por los jugadores del Imperio, mientras ellos, a pesar de intentarlo, no lograban encontrar desprevenida a la defensa local. Acabando el primer tiempo con el resultado de 51-22 a favor de los locales.

El segundo tiempo fue de peor calidad, sobre todo por parte del Imperio, que no pudo aguantar el fortísimo ritmo llevado en la primera parte y dio bastantes facilidades en defensa, las cuales fueron aprovechadas por los jugadores del Puertollano que en esta segunda mitad superaron a los locales. El partido acabó con el resultado de 83 a 57, a favor de los propietarios del terreno.

El Puertollano es un equipo fuerte, que sacará 5 puntos al Imperio, y que si perdió en Segovia no fue porque realizó un mal encuentro, sino porque el equipo local le arrolló en la primera parte.

En el apartado de destacados del partido incluimos a todos los jugadores del Imperio que realizaron una magnífica labor de equipo, si bien entre todos merecen una mención especial Martín y Esteban.—E.

## PUBLICACIONES DEPORTIVAS

### "DEPORTE 2000"

Acabamos de recibir el número de esta publicación correspondiente al mes en curso. Como siempre, ofrece una interesante colección de artículos y reportajes, como asimismo profusión de fotografías de gran calidad, tanto en blanco y negro como en color. Como separatas tiene una dedicada a tenis, otra a fútbol y otra sobre balonmano y natación.

Entre las colaboraciones literarias están una referida al problema de los arbitrajes, otra sobre motociclismo, como asimismo varias más sobre problemas técnicos del deporte, entrevista con el presidente de la Federación Nacional de Voleibol, esquí, archivo sobre Montreal, llegada tardía de la nieve, José Durán, charla con Mendiburu, automovilismo, sociología del deporte y otros temas muy variados, así como las secciones acostumbradas.

### "MINI-BASKET"

En su segunda época, ha aparecido el número 1 de esta revista que edita el Comité Nacional Escolar e Infantil de Baloncesto y Minibasket, que será mensual. Este número es presentación de lo que en el futuro será «mini-revista» como se califica en la presentación del número. Entre las secciones que se presentan y que contarán a partir del segundo número, figuran las opiniones de los propios jugadores de mini-basket, respuestas a preguntas sobre este deporte y baloncesto, lecciones a cargo del famoso exjugador Emiliano (hoy, director técnico del Comité Nacional), noticias del minibasket en el mundo, informaciones del Comité Nacional y de los provinciales, etc.

La revista será enviada gratuitamente a los jugadores de minibasket que la soliciten. La dirección: Comité Nacional Escolar e Infantil de Baloncesto; Revista «Minibasket»; Apartado 45.008; Madrid.

## Campeonatos escolares femeninos

Resultados de los encuentros celebrados el día 8 de febrero con motivo de los Campeonatos Escolares femeninos:

Balonmano:  
Primera categoría infantil:  
Calvo Sotelo, 1; San José, 9.  
Cantalejo «A», 6; Cantalejo «B», 3.

Baloncesto:  
Primera categoría infantil:  
Martín Chico, 14; Hijas de Jesús, 5.  
San José, 40; Cantalejo, 5.  
Concepcionistas, 15; Cabezuela, 34.

Primera categoría cadete:  
Concepcionista «A», 9;  
Calvo Sotelo, 8.  
Cabezuela, 6; San José, 22.

Segunda categoría infantil:  
Santa Eulalia, 10; Villalpando, A, 28.

Calvo Sotelo, 8; San José, 21.

Villalpando C, 1; Villalpando B, 9.

Navas de Oro A, 34; Navas de Oro B, 2.

Segunda categoría juvenil:  
INEM Cuéllar A, 42 INEM Cuéllar B, 4.

Emperador Teodosio, 21; Maestría, 12.

## Baloncesto

# EL JUVENTUD, ELIMINADO

En Badalona, el Juventud ha vencido por 78-63 al Estrella Roja de Belgrado, pero es éste el que se clasifica en la Recopa europea.

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DE SEGUNDA REGIONAL

### GRUPO SEGUNDO

Calpisa, 1; Yépes, 0. Construcciones Carrillo, 3; Colmenar, 1. Uralita, 6; Residencia Provincial, 0. Santa Bárbara, 3; San José Obrero, 1. Manzanares, 3; El Tiemblo, 1. Los Yébenes, 1; Torrijos, 0. Acueducto, 3; Tarancón, 3. San Prudencio, 0; At. Teresiano, 1. Consuegra, 5; Criptanense, 2. se, 2.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Calp Las Rozas	24	15	5	4	45	20	35
Yébenes	23	15	3	5	51	26	33
Colmenar	22	15	2	5	54	23	32
Daimiel	23	12	4	7	49	36	28
Uralita	23	10	7	6	46	22	27
Yépes	23	9	8	6	30	27	26
Criptanense	23	12	1	10	43	38	25
Manzanares	24	10	5	9	36	30	25
Torrijos	23	10	3	10	35	32	23
San Prudencio	24	9	5	10	30	34	23
R. Provincial	22	8	6	8	33	39	22
Santa Bárbara	23	7	7	9	28	33	21
Consuegra	23	8	5	10	43	49	21
At. Teresiano	23	5	10	8	23	45	20
C. D. Acueducto	24	6	7	11	32	43	19
Tarancón	24	7	5	12	43	46	19
El Tiemblo	23	8	0	15	32	52	16
Const. Carrillo	23	5	5	13	26	43	15
San José Obrero	23	2	6	15	30	71	10

## EQUIPOS SEGOVIANOS



Baloncesto: Equipo cadete del colegio de HH. Maristas, que participó en el encuentro Segovia-Valladolid, el pasado día 28 (Foto Antonio)

## LA QUINIELA

Según la vemos para la jornada próxima:

1	Betis-Celta	1
2	Granada-Español	1
3	Elche-Las Palmas	1
4	Murcia-At. Madrid	1-2
5	Zaragoza-Hércules	1
6	At. Bilbao-Valencia	1 x
7	Málaga-R. Sociedad	1
8	Castellón-Oviedo	1 x 2
9	Sabadell-Tarragona	1
10	Valladolid-San Andrés	1
11	Mallorca-Santander	1 x 2
12	Huelva-Leonesa	1
13	Alavés-Burgos	x
14	Orense-Cádiz	1 x 2





# SUCESOS

## EN ESPAÑA

**Un capitán de Caballería mató a su esposa y a un teniente coronel de dicha arma**

Valencia, 11.—Un teniente coronel de Caballería y una mujer resultaron muertos, y una tercera persona herida de gravedad, en un suceso ocurrido esta mañana en esta capital.

Don Alfredo March Hernandis, casado, capitán de Caballería, con domicilio en la avenida del Cid, número 7, de Valencia, antes de abandonar su vivienda, disparó repetidas veces con una pistola sobre su esposa, causándole la muerte.

Seguidamente se dirigió a su lugar de trabajo, donde igualmente hizo fuego con la pistola contra varias personas. A consecuencia de los disparos resultó muerto en el acto don Enrique Robert Benítez, teniente coronel de Caballería, y herido grave, don Edelmiro Ferrer Gutiérrez, capitán de Caballería.—Cifra.

**Descarrila un tren tras arrollar a un coche: Un muerto y siete heridos**

Urduliz (Vizcaya), 12.—Un muerto y siete heridos leves es el balance de un accidente ocurrido en la localidad vizcaína de Urduliz, al descarrilar un tren de la línea Bilbao-Plencia, tras arrollar a un coche cuando atravesaba un paso a nivel, con señalización pero sin barreras.

El muerto es el conductor del turismo, un «Seat 124» matrícula BI-3.277-E, Félix Rodríguez Mendiluce, de 39 años de edad, casado, con una hija y vecino de Bilbao.—Cifra.

## EN EL EXTRANJERO

**11 muertos y 17 heridos en choque de camión con autobús**

Curitiba (Paraná, Brasil), 12.—11 personas resultaron muertas y 17 gravemente heridas ayer al chocar frontalmente contra un camión el autobús en que viajaban. Los ocupantes del autobús regresaban a Curitiba después de las fiestas de Carnaval.

## LABORAL

### Multa de 100.000 pesetas a la empresa barcelonesa «CUMBRE, S. A.» por despido colectivo

#### Cuarenta y cuatro horas, jornada semanal en la industria de la madera

Barcelona, 11.—El gobernador civil ha remitido un escrito al delegado provincial de Sindicatos en el que comunica que, como consecuencia de la denuncia formulada por el presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos del Sindicato Provincial del Metal, le ha sido impuesto una multa de cien mil pesetas a la empresa «Cumbre, S. A.», porque con el despido colectivo de la casi totalidad de la plantilla de trabajadores ha provocado el cese de actividad de la empresa e incurrido en una de las faltas previstas en la Ley de Orden Público. Igualmente el Gobierno Civil ha dado cuenta de los hechos al fiscal de la Audiencia Territorial, por si los mismos se estimasen constitutivos de delito.

Como se recordará el presidente de la U. T. T. del Metal formuló denuncia, a mediados del mes pasado ante el Gobierno Civil y otros organismos oficiales, a la vista de las actuaciones de «Cumbre, S. A.» durante el conflicto que se desarrolló en la empresa y, posteriormente, con la utilización del derecho de opción para un despido colectivo lo cual a juicio de la U. T. T. constituía un abuso de derecho.—E. Press.

#### JORNADA DE TRABAJO EN LA INDUSTRIA DE LA MADERA

Madrid, 11.—El ministerio de Trabajo, a petición de la Organización Sindical, ha dictado una orden que modifica la jornada de trabajo en la industria de la madera, que ha sido fijada en 44 horas a la semana, determinando a su

vez que la jornada del sábado o último día laborable de cada semana, habrá de terminar a las 13 horas, excepto en las empresas que trabajen a turnos.

El personal de esta industria que trabaje en turnos de noche, tendrá una jornada de siete horas diarias, entendiéndose a este respecto por noche el periodo comprendido entre las 23 horas de un día y las 6 del siguiente.

Esta nueva normativa afecta a unos 215.000 trabajadores.—E. Press.

#### PARECE INMINENTE EL CIERRE DE «AUTHI»

Pamplona, 11.—Parece inminente el cierre de la factoría de Authi, de Pamplona, durante seis meses, para que su plantilla se acoja al seguro de desempleo. Esta es la impresión recogida por el ju-

rado de empresa en Madrid y así lo ha comunicado a los trabajadores de Pamplona, junto con algunas de las perspectivas que se ofrecen al futuro de la factoría.

Se pretende ir cerrando las distintas secciones a medida que concluyan los programas de fabricación, el último de los cuales, que debe terminar en esas fechas, consta de seis mil coches modelo «Mini» y tres mil del modelo «Austin».

Una comisión del jurado de empresa, emprendió de nuevo viaje a Madrid, para entrevistarse con el ministro de Relaciones Sindicales. Entre las soluciones barajadas sobre el futuro de la Authi, figura la promoción por parte del INI de una sociedad para continuar con la actividad de aquella empresa automovilística; no parece difícil obtener la licencia de «British Leyland» para fabricar sus coches.

#### ¿Será utilizada por Ford?

Otra salida que se apunta a la situación actual es que la empresa Ford utilice las cadenas de montaje de Pamplona para alguno de sus modelos, aunque existe el inconveniente de dispersar los centros de trabajo, cuya ubicación está decidida ya para Almusafes (Valencia). Sin embargo, cabría la posibilidad de que el Gobierno pudiera darle el 10 por 100 restante de penetración en el mercado del automóvil, el cual rehusó la General Motors.—E. Press.

#### LA SITUACION EN LAS MINAS ASTURIANAS

Oviedo, 11.—Unos cuatro mil mineros de Asturias han continuado en paro durante la mañana de hoy en diversas explotaciones privadas y de la Empresa Nacional «Hunosa». El conflicto, iniciado la semana pasada, ha tomado un aspecto oscilante: el día que se normaliza la situación en unos pozos, paran los trabajadores de otros.—Europa Press.

#### LA HUELGA DE «PUERTA DE HIERRO»

Madrid, 11.—Continuó en la Clínica Puerta de Hierro el paro de diversos estamentos de su personal, pero no de médicos. La dirección del centro ha impuesto sanciones a ocho trabajadores, y una asamblea conjunta de M.I.R. y trabajadores sanitarios fue disuelta por la fuerza pública.

## Tenga consideración con los niños, conductor



Düsseldorf.—Las autoridades del Estado federado de Renania del Norte/Westfalia, acaban de poner en marcha una nueva campaña recomendando a los conductores de automóviles que muestren mayor comprensión, consideración y cuidado con los niños. Rótulos como los de la fotografía han sido colocados en las inmediaciones de los colegios, de las calles que utilizan los escolares para llegar al colegio y de los parques infantiles. La inexperiencia de los pequeños para desenvolverse en medio del tráfico rodado se traduce a menudo en atropellos de consecuencias mortales.—(Foto DaD.)



## Más de 200 millones de personas hablan el castellano

Más de 200 millones de personas de diferentes países del orbe hablan en la actualidad el idioma castellano, según ha manifestado el doctor Juan Lope Blanch, presidente de la Asociación Latinoamericana de Lingüística y Filosofía (ALFAL) durante la reunión de la entidad en Lima. De este total, 32 millones están en España, cuna de la lengua, en tanto que el resto de hablantes pertenecen a países jóvenes, como es el caso de las naciones latinoamericanas. «El futuro de la lengua castellana está en la América hispana, cuyos habitantes son sus depositarios», dijo. «E igualmente —añadió— que la unidad básica del castellano está asegurada, puesto que tiene una gran variedad dentro de una unidad fundamental.»

DESDE MEXICO

## VA A SER CREADA UNA COMISION DE ESPECTACULOS

El Departamento del Distrito Federal va a crear una Comisión de Espectáculos, que funcionará como medio de consulta de dicho Departamento en las cuestiones que se refieran a calidad y autorización de los espectáculos. Esta Comisión, al convertirse en vigilante permanente de la calidad y correcta presentación de todo tipo de obras y espectáculos de diversión, cuidará de la observancia legal del reglamento específico que señalará las normas a que deben sujetarse tales actividades de esparcimiento. Reflejará las opiniones y el pulso de los sentimientos y los juicios populares.

### CONCIERTOS

Éxitos excepcionales ha conseguido el gran maestro y violinista mexicano Henryk Szeryng en los conciertos que ofreció en la Pinacoteca Nacional y en la Secretaría de Relaciones Exteriores mexicana. Con gran interés se espera en México la llegada del Coro Asturiano que dará varios

conciertos en la Catedral Metropolitana, en el Palacio de Bellas Artes, en la Universidad de México y en la Basílica de Guadalupe

## CONCURSOS LITERARIOS Y ARTISTICOS

**POESIA.**—Certamen convocado por el Casino Orcelitano para la Fiesta del Azahar. Premios para cinco temas diferentes. Admisión, hasta el 10 de marzo. Solicitudes de bases: Casino Orcelitano, calle Cardenal Loaces, Orihuela (Alicante).

**INFANTILES.**—Premio «Lazarillo» para libros de temas infantiles o juveniles y para ilustraciones de dichos libros. 50.000 pesetas cada apartado. Admisión, hasta el 1 de abril. Bases: Instituto Nacional del Libro Español. (Ferraz, 11. Madrid-8).

## REVISTAS

### “EL ALCALDE”

«El príncipe del pueblo», es el título de la edición monográfica extraordinaria que, entre otras de inspiración patriótica, tiene en avanzado estado de preparación la revista «El Alcalde».

Comprenderá la biografía cabal; reportajes de las visitas del Príncipe a regiones españolas y países extranjeros; la opinión de los representantes de los municipios y de las provincias acerca de las facetas humana y política de Su Alteza Real don Juan Carlos de Borbón y su significación de cara al futuro de España, y una serie de artículos escritos por un grupo de destacadas personalidades colaboradoras de la revista «El Alcalde».

## POR EL MUNDO DE LA MUSICA

En la semana final de febrero celebrará Mahón la anual Semana de la Opera que con buen pulso y acierto organiza la Asociación de Amigos de la Opera desde hace algunos años. Las obras elegidas para el presente año son «Elleir d'amore», de Donizetti, y «La forza del destino», de Verdi. El elenco estará formado por las tiples María Fleta y Nicole Lorange, los tenores Eduardo Giménez y Luigi Ottolini, el barítono Mardo Stechi y los bajos Antonio Borrás y Juan Pons. Dirigirá las obras el maestro Ricardo Bottini, cuidando de la dirección artística Diego Monjo y de la de coros, Desead Mercadal.

Están programadas dos representaciones de cada una de las obras mencionadas, que, por cierto, son de las que menos se han representado en el Teatro Principal mahonés, no obstante poseer éste un extenso historial en el que aparecen, a lo largo de cien años de actividad un total de 117 óperas distintas, muchas de ellas representadas numerosas veces.

Expertos de la biblioteca del Conservatorio de Rimski-Korsakov de Leningrado han descifrado un manuscrito de Ludwig Van Beethoven. Se trata de un borrador del «Adagio» del cuarteto de cuerda número 6.

Se ha comprobado que es una versión anterior a la ahora conocida. El descubrimiento reviste particular interés porque se da la posibilidad de comprobar las dos versiones y estudiar así el proceso creador del maestro. El manuscrito se encuentra desde hace cien años en el Conservatorio de Leningrado.

Música clásica en discos: Decca ha lanzado al mercado una nueva versión de «Aida», de Verdi, interpretada por la soprano Leontyne Price, la mezzo Rita Gorr, el tenor Ion Vickers y el barítono Robert Merrill. La orquesta y coros son de la Opera de Roma, bajo la dirección de George Solti.

Philips ofrece un disco con la célebre «Obertura 1812», «La Marcha Eslava» y «Francesca da Rimini», de Tchaikovsky, por la orquesta del Concertgebouw de Amsterdam dirigida por Bernard Haitink.

¿muebles?  
**HERNANDO**

### «EL PELO DE LA DEHESA»

El teatro Buetón de los Herreros retrata una época muy significativa de nuestra historia, de la sociedad española del siglo XIX, que aglutina en escenas pintorescas recogidas con singular materia y gracia. Una buena muestra de ello es esta comedia que ahora se presenta en una cuidada edición de José Montiel Padilla, quien en la introducción ofrece un muy completo y ajustado estudio, lleno de atinadas observaciones, sobre la forma y fondo de la obra, analizando su estilo y contenido, informe que completa con unos datos sobre la biografía del autor. (Edita Catedra en su colección Letras Hispánicas).

### «VOLVERAS A REGION»

El estilo de Juan Benet se pone de relieve, abundantemente, en las páginas de este libro, segunda edición que nos parece muy interesante aparecer en esta colección en que ahora se publica. Es una muestra fehaciente de la alta calidad literaria del autor, dueño de un léxico muy seleccionado, hábil en la descripción, poseedor de un torrente de acontecimientos que va desgranando en el libro, con una profundidad grande y un sentido muy amplio que, según noticias, ha llevado a provocar opiniones diversas sobre la auténtica intencionalidad de la obra. El propio Benet, en una nota de introducción, señala que su obra se apoya en «un trípode de paltas perfectamente heterogéneas, a saber: el mito del guarda y del bosque prohibido, el desarrollo y las consecuencias de la guerra civil en una comunidad apartada y los desórdenes causados por un pseudomatrimonio frustrado en el corazón de la montaña. (Edita Alianza Editorial).

### «CIEN AÑOS DE TELEFONO EN ESPAÑA»

«Crónica de un proceso técnico», subtítulo Juan Antonio Cabezas esta obra amplia y de interesante contenido, en la que se sigue paso a paso el proceso evolutivo que en nuestra patria ha registrado el invento de Graham Bell. Tras una obligada introducción sobre este medio de comunicación de tan amplísimo desarrollo en nuestros días,

## NOVEDADES EDITORIALES

Herder: «Libertad del cristiano», de Hans Kung.

Molino: «Alguien te espera», por Regina Venturini.

Cedel: «Guía de medicina natural», por Carlos Kozel.

Espasa-Calpe: «El Islam de España y el Occidente», por Claudio Sánchez Albornoz; «La epopeya castellana a través de la literatura española», de Ramón Menéndez Pidal.

dedica una atención especial a la circunstancia curiosa de que fuera la localidad de Fregenal de la Sierra, en Badajoz, la primera zona rural de España desde la que se habló por teléfono. Recoge en su historia todos los aspectos del desarrollo del teléfono en nuestra patria así como el impulso que en sus instalaciones viene dando la Compañía Telefónica Nacional de España, para desembocar en los más modernos procedimientos y aplicaciones de la telefonía, campo en el que, por cierto, aún no se ha dicho la última palabra.

La obra contiene también una amplísima documentación gráfica, muy valiosa, en color y en blanco y negro, que sirve de ajustado complemento a la prosa bella y elegante de Juan Antonio Cabezas. (Edita Espasa-Calpe).

### «EN EL FUTURO, LAS COMUNIDADES DE BASE»

Un tema de palpante actualidad, del que todos hablan —hablamos— pero sobre el que, en resumen, todavía no sabemos mucho. Algo así viene a decir en la introducción a esta obra que escribe Jacques Loew. Por ello es muy actual la lectura del libro escrito por Dominique Barbé en el que todo es una pura vivencia, sin teorías, ya que se esfuerza por detallar y exponer realidades, experiencias concretas y vividas, símbolo fiel y reflejo auténtico de lo que debe ser una auténtica comunidad de base que busca la vivencia simple pero verdadera de los primitivos cristianos. Libro, pues, informativo y formativo, que deja la puerta abierta a una gran realidad y a un camino que puede ser una solución para los tiempos ajetreados que vivimos. (Edita Stvdium).

### «BEAUMARCHAIS O LAS TRAVESURAS DE FIGARO»

Bernard Fay, historiador ensayista y biógrafo francés, dedicó una especial atención al estudio de la vida de Pedro Agustín Caron de Beaumarchais, personaje que a lo largo de su vida ejerció multitud de oficios, de la más variada índole, llegando a conseguir una cuantiosa fortuna y sin olvidar sus aficiones donjuanescas, que le rodearon de una amplia fama de conquistador. Sobre la realidad de su vida Fay consiguió muchos e importantes datos que recoge en esta obra realizada tras un largo y profundo período de investigación. Completa su obra el autor con la recopilación de datos concretos existentes en numerosos archivos, de los que ofrece citas detalladas para facilitar la comprobación al que en ello se sintiera interesado. (Edita Espasa-Calpe en su colección Austral).

P. M. C.

## SE VENDEN

árboles frutales y adornos, rosales, plantas de jardinería. San Vicente, 21, Villamérides. Teléfonos 412939 - 414836.

## MOSA

Vehículos de ocasión  
Procedentes de operación  
cambio.

Totalmente revisados.  
Grandes facilidades de pago.

Visite nuestra exposición en  
Calle de Sepulveda, 7 o llámen al  
teléfono 415689 - SEGOVIA



# Bolsa

## Bancos y Seguros

Bilbao	926-8
Ind. de Bilbao	—
Central	967-5
Español de Crédito	688-6
Hisp. Americano	645-5
Santander	984-4
Unión y F. Español	630-1

## Inversión Mobiliaria

Cartinbao	250-8
Cartisa	404-4
Vibansa	384-7
Gen. de Inversiones	521-9

## Eléctricas, Gas y Aguas

Fecsa, Pequeñas	130,25-0,75
Hidroeléctrica Esp.	160-1
Iberduero	234-1
Unión Eléctrica	147-4

## Siderometalúrgicas y Minerías

Altos Hornos	—
Astilleros Españoles	103-4
Citroen Hispania	—
Duro - Felguera	131,25-4,75
Fasa-Renault	—
Femsa	274-5
Seat	170+8

## Químicas y Textiles

Cros	170=
Esp. de Petróleos	312=
Hidro-Nitró Esp.	227+3
Papelera Española	238-9
Papelera de Leiza	—
Papeleras Reunidas	—
Sniace	155-3
U. Explosivos R.T.	337=
U. Resinera Esp.	—

## Inmobiliarias y Auxiliares de la Construcción

Cristalería Española	785+10
Dragados y Const.	670+20

## Monopolios

Campsa	212,50-1
Tabacalera	370-15
Telefónica	273=

## Alimentación y Varias

Dervez «El Águila»	191-1
Ebro, Azuc. y Alc.	755+3
Finanzauto	—
Finanz. y Servicios	—
Galerías Preciados	424+4

## Registro civil

6 nacimientos y  
1 defunción

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Nuria de Santos y García, hija de Rufino y de Adelina; Emilio Illanas y Pinillos, de Julián y de Felicitiana; Mónica Gómez y del Barrio, de Isidoro y de María del Carmen; María Yolanda Gómez y Muñoz, de Prudencio y de Araceli; Juan Antonio Corral y González, de Víctor Antonio y de Isabel; Ramiro Gómez y Calvo, de Ramiro Segundo y de María de los Angeles.

Defunciones: Anselma de Lucas y Martín, de 71 años de edad.

¿muebles?

**HERNANDO**



## «REVAK, EL REBELDE», DE RUDOLF MATE.

Nacionalidad, italiana. Productora, Galatea Films. Director, Rudolf Maté. Protagonistas: Jack Palance y Milly Vitale.

El viejo género de las películas de "romanos" o de cartagineses en este caso, pero lo mismo da, nos llega de la mano del veterano Rudolf Maté. Todos los viejos clichés están aquí presentes, incluida la neta distinción entre buenos y malos, los decorados de visible escayola, los soldados con casco empenchado y lanza en ristre flanqueando las grandes escalinatas, los protagonistas masculinos y femeninos de sucinto atuendo, las peleas entre gladiadores, etc., etc.

Aquí el juego anda entre celtas aliados de los romanos, cartagineses triunfantes, griegos mercenarios y romanos esclavizados. Hay una historia de amor y otra de evasión. Hay un ballet en una fiesta montado con la técnica de los ballets rusos, hay una peripecia sencilla, que no suscita ningún interés, pero que resulta soportable, y hay unos diálogos que tienen una dignidad superior a la normal y que es de agradecer. Eso es "Revak, el rebelde", film de fecha incierta, en el que el decadente Jack Palance ha conseguido un papel de protagonista. Hacía mucho tiempo que nuestras pantallas, cansadas ya de "spaghettis" y de "terroríficos" de camelo, no se iluminaban con estas ingenuas aventuras de aire homérico en los mares latinos, princesas hermosas y con esclavos que conseguían su amor. «Revak» es un film insignificante pero nos ha traído las esencias de un género que ya estábamos olvidando.—R. B.

### La sesión del cine club «Domingo de Soto»

En relación con la información publicada ayer sobre la próxima sesión del cine club "Domingo de Soto", hemos de aclarar que la película que se proyectará será "Muerte de un amigo", del italiano Franco Rosi. El film "Lo mejor de la vida", de Peter Schamoni, se proyectará, según el programa establecido, el 13 de marzo.

Día de San Valentín

Dígaselo con flores

**El Jardín**

Teléfono 412854

Se ofrece

**AGENTE**

**DE VENTAS**

para Segovia y Avila, con coche propio y teléfono. Razón: RACES. Tel. 412900

## GANADEROS

La Asociación Nacional de Criadores de Ganado Vacuno Charolais de España, comunica a todos los ganaderos que deseen utilizar sementales de esta raza, tanto para pureza como para cruce con hembras de razas autóctonas, deberán solicitarlo a la mayor urgencia, a través de sus respectivas Delegaciones Provinciales de Agricultura, Sección Ganadera, a fin de poder acogerse a los beneficios que concede el Estado en las cesiones que realiza de sementales de esta raza.

Próximas concentraciones:

TALAVERA DE LA REINA (Toledo)  
del 3 al 9 de marzo

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz)  
del 27 de abril al 4 de mayo

Para información sobre cesión de sementales como para adquisición de hembras, dirigirse a la ASOCIACION DE CRIADORES DE CHAROLAIS DE ESPAÑA. Huertas, 26. MADRID. Teléfono 2279721.

## Residencias de Descanso

Para la Mutualidad Laboral de Artes Gráficas

La dirección de la Mutualidad Laboral de Artes Gráficas, convoca un turno de descanso para pensionistas de jubilación de dicha Mutualidad que consta de una plaza para un matrimonio.

Dicho turno de descanso tendrá lugar durante los días al 30 de abril, en Jávea (Alicante), en Villa de Los Naranjos, corriendo por cuenta de la Mutualidad, tanto los gastos de viaje, como la estancia en Jávea.

Es imprescindible no estar sometido a régimen especial

de comidas valerse por sí mismo y no padecer enfermedad infecto-contagiosa.

El plazo máximo de presentación de instancias, finalizará el día 10 de marzo, no pudiendo asistir a dicho turno, los pensionistas que hayan disfrutado de turnos convocados con anterioridad.

Para presentación de instancias y cuanta información complementaria precisen, en la Delegación Provincial del Mutualismo Laboral, sita en la plaza del Doctor Laguna, número 4.

## Información de Centros Oficiales

### LIBRAMIENTOS

Delegación de Hacienda.— Libramientos puestos al pago a favor de los siguientes perceptores:

12 Tercio de la Guardia Civil; don Pedor Gil Sacristán; presidente de la Audiencia Provincial; don Desiderio Gilsanz Alvaro; habilitado del Servicio; gobernador civil; don José Montero Padilla; don Felipe Valverde Laguna; don Segundo Blanco Sanz; doña Sagrario González Herranz; don Aberto Ojeda García; don Nazario Cristóbal Picón; doña Angelita Rodríguez Monedero; don Carlos Marcos Sánchez; don Manuel Santos Orcha.

Topografía y Fotogrametría Internacional, S. A.; don José Luis Antamaria Arroyo; Muebles Las Heras; presidente del Centro de Iniciativas y Turismo de Segovia; don José Arribas Galindo; registrador de la Propiedad de Segovia; don Pablo Monjas Ayuso; don Mariano Rico Polo; don Millán Carrión Sanz; don Manuel López Alicia; Santos y Redondo, S. A.; Banco Rural y Mediterráneo de San Rafael.

Don Alejandro Alaez Gómez; Industrias de Mendoza, S. A.; don ablo Postigo Pascual, S. A.; doñas Pascuala Llorente Manso; don Florentino Hernández de Lucas; don Gregorio Gómez de la Calle; don Matías Saiz Luenzo; don Enrique Gila de Andrés; don Ramiro Lamas Vázquez; don Higinio Pascual Alvarez; don Eugenio Martín Vallejo; don Bienvenido Tejero; don Pedro Holgueras González; don Jesús Martín González; don Eulogio Alvaro Heras; don Jesús Herranz Velasco; don Valentín Martínez Jiménez; don Polonio González Casado; don Gerardo Ronco Maroto; don José Luis Martín Orejana, don Florencio Martín Rubio, y don Angel Marcos Gómez.

Nota.—Daís de pago, todos los hábiles excepto el último de cada mes.

DE INTERES PARA LOS MUTUALISTAS AGRARIOS

Instituto Nacional de Previsión.—Por resolución de la Dirección General de Promo-

ción Social de 11-1-75, publicada en el «B. O. del Estado» del día 17, se anuncia convocatoria de becas de Acción Formativa para estudios en Universidades Laborales durante el curso 1975/76.

A los incluidos en el campo de aplicación de la Mutualidad Nacional Agraria de la Seguridad Social que les pueda interesar, bien para ellos o sus beneficiarios, se les facilitará información y documentación precisa en la Delegación P. del Instituto Nacional de Previsión, en la que deberán ser presentadas las solicitudes hasta el día diez, inclusive, de próximo mes de marzo.

### FOTOGRAFIA

## Concurso convocado por «Radio Zaragoza»

Nuestra querida colega en las tareas informativas «Radio Zaragoza», ha hecho pública la convocatoria anual de un concurso de fotografías, por primera vez en este año, con la finalidad de premiar la mejor fotografía publicada en periódicos o revistas españolas durante 1974, ya sea en negro o en color, sobre el tema general «Presencia de la Radio en la actualidad», en la que, aparte de sus valores artísticos, informativos, oportuni, etc., se destaque de alguna manera la presencia en la actualidad de la noticia del medio Radio.

No se admitirán fotos sometidas a montaje o trucaje; deberán medir 30 por 40 cms. las de blanco y negro; tamaño libre para la diapositiva, en caso de ser en color; los originales se enviarán junto con un ejemplar del periódico o revista donde se hayan publicado, al Departamento de Relaciones Públicas de Radio Zaragoza, Marina Moreno 21, Zaragoza, antes del 30 de marzo de 1975, y el premio a conceder será el «Trofeo Aragón» y 50.000 pesetas, premio indivisible y que no podrá quedar desierto. Más detalles pueden solicitarse de la dirección antes mencionada.





JUEVES 13 DE FEBRERO

Van 44 días de 1975; faltan 321.

Sol: De 8,12 a 18,48. Santoral: Santos, Esteban, Gilberto, obs.; Julián, Benigno, Maura, mrs.

Pensamiento: «Dichoso el que no ha conocido nunca el sabor de la fama; tenerla es un purgatorio, perderla es un infierno».

(Bulwer Lytton)

### El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 670,3. Viento del Oeste. Temperatura máxima: 8,0.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 674,2. Viento del Suroeste. Temperatura mínima: 2,2. Lluvia recogida: 2,6 l. m.<sup>2</sup>. A la una de la tarde: 4,6.

### Calificación moral de las películas

«Espantapájaros», (3) 113 m. «Yo la vi primero», (3).

### Teléfonos

P. 18 de Julio ... 41-34-95  
Policía ... 41-20-37  
Guardia Civil ... 42-11-00  
Bomberos ... 42-22-22  
Urgencia S. O. E. ... 42-14-00

**LUIS DE ANDRÉS SOLER**

**Cirujano-callista (Podólogo)**

Consultas diarias de 4 a 6 salvo sábados y festivos. Roble 12 Tel. 411915.

# agenda

## Farmacias de guardia

Para esta noche:

Juan Bravo, 31.

Puente San Lorenzo, 5

## Lotería Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 924.

## CARTELERIA de ESPECTACULOS

**CERVANTES.**— Hoy, 7,30 y 10,15, estreno: **ES-PANTAJAROS.** Al Pacino, Gene Hackman. Mayores 18 y de 14 acompañados. Mañana, sensacional: **YO LA VI PRIMERO,** Manuel Summers. Mayores 18 años.

### PROXIMAS PELICULAS KLUTE

Oscar para Jane Fonda. **AMERICA VIOLENTA** Por Charles Bronson.

**UNA MUJER PROHIBIDA** Por Esperanza Roy.

**SIGUEME** Por Mia Farrow y Topol.

**LA ULTIMA OPORTUNIDAD** Por Ursula Andrews.

**PERVERSIDAD** En DUO-VISION

**JOHN WAYNE Y LOS COWBOYS**

**DORMIR Y LIGAR TODO ES EMPEZAR**

Alfredo Landa.

**SERPICO** De Al Pacino.

**KAZABLAN**

Un gran musical de Hollywood.



# Televisión y Radio

## PROGRAMA PARA MAÑANA

### TELEVISION-ESPANOLA

**Primera cadena**  
13,45, Carta de ajuste.  
14,00, Apertura y presentación.  
14,13, Programa regional simultáneo.  
14,15, Hoy 14-15.  
15,00, Telediario.  
15,30, Tele-revista.  
16,15, Las aventuras del gran norte.  
17,05, Despedida y cierre.  
18,30, Carta de ajuste.  
18,49, Apertura y presentación.  
18,50, Avance informativo.  
18,55, Baloncesto.  
20,30, Cara al país.  
21,00, Telediario.  
21,30, Moll Flanders (1965)  
23,25, Ultimas noticias.  
23,30, Reflexión.  
23,35, Despedida y cierre.

### Segunda cadena

19,30, Carta de ajuste.  
20,00, Presentación y avances.  
20,01, Planeta vivo.  
21,00, Musical pop.  
21,30, Noticias en la segunda.  
22,00, Recital.  
22,30, Temas 75.  
23,30, Despedida y cierre.

### RADIO SEGOVIA

7,45, Sintonía y saludo. 7,48, Lectura programas. 7,50, Despertar musical. 7,58, Matinal cadena SER. 8,30, Sintonía y pensamiento. 8,45, Paco Ruiz, detective privado. 9,00, Cosas de Segovia. 10,00, Su programa. 12,00, La hora del carrillón de la Caja de Ahorros y mediodía cadena SER. 12,30, Vermut de melodías. 1,00, Diálogos con María Angeles. 1,15, Minutos musicales. 1,30, Información local. 2,00, Un jamón en el tapón. 2,15, Tribuna deportiva. 2,30, Diario de R. N. 3,00, Información local. 3,15, Peticiones del oyente. 3,30, Concierto en la tarde. 4,00, Lucecita. 4,45, Con vosotras. 5,00, La mansión de

Jalna. 5,30, Ya no es hora de pecar. 6,00, Media tarde (SER). 6,30, Ultimos discos. 7,00, Perjurio. 7,28, Sintonía y pensamiento. 7,30, Santo rosario. 7,45, Temas de hoy. 8,00, Peticiones del oyente. 8,30, Música variada. 9,00, Diario musical SER. 10,00, Diario de R. Nacional. 10,30, Información local. 10,45, Picadilly-Puerta del Sol (SER). 11,30, Hora 25 (SER). 1,00, Cierre.

## A NUESTROS SUSCRIPTORES

A partir del día 17, pondremos en circulación las tarjetas-reembolso por el importe de la suscripción del trimestre en curso (540 pesetas), más los gastos de expedición de las mismas, que ascienden a 19 pesetas.

Nuestros suscriptores o anunciantes pueden economizarse estos gastos remitiendo a la Administración de **EL ADELANTADO** el importe de su descubierto por giro postal u otro procedimiento que les resulte más cómodo.

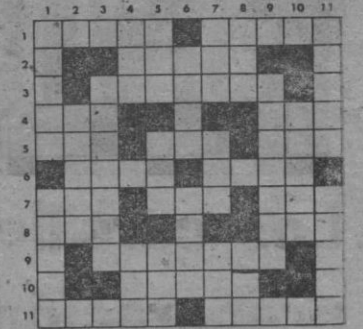
**DR. PALMERINO GONZALEZ GALLEGO**

oculista

Jefe de Servicio de Oftalmología de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social

Consulta de 4 a 7 en Avd. Ezequiel González, 43, 3.º A. Teléfono 413793. Se ruega petición de día y hora de consulta.

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES:** 1. Pronombre posesivo (pl.). Satélite de la Tierra.—2. Contracción. Del verbo haber.—3. Disminuye, reduce a menos una cosa.—4. Oficial del ejército turco. Acude aquí. Al revés, repollo.—5. Consonante repetida. Al revés, rosiga. Dios de los antiguos egipcios.—6. Adverbio de tiempo. Camine.—7. Conjunción latina. Igual, semejante. Onomatopeya de la risa.—8. Alabanza. Juego infantil. Artículo.—9. Que carece de conocimientos y autoridad en una materia.—10. Contracción. Negación.—11. Dios del amor. Nacido.

**VERTICALES:** 1. Contemplar. Evita.—2. Agradable.—3. Vocal repetida. Al revés, repetido familiar, padre.—4. Al revés, adverbio de cantidad. Nivel.—5. Ciudad de Inglaterra.—6. Nuevo. Al revés apócope de fraile.—7. Reverenciarían.—8. Hogar. Impar.—9. Contracción. Artículo.—10. Parte externa del oído.—11. Acomodar. Agarrado.

### SOLUCION

HORIZONTALES: 1. Mías. 2. Y. 3. Y. 4. Y. 5. Y. 6. Y. 7. Y. 8. Y. 9. Y. 10. Y. 11. Y. VERTICALES: 1. Mías. 2. Y. 3. Y. 4. Y. 5. Y. 6. Y. 7. Y. 8. Y. 9. Y. 10. Y. 11. Y.

## ANUNCIOS POR PALABRAS OCHO PALABRAS, 24,00 pts. Cada palabra más, 3,00.

### TRABAJO

SE necesita aprendiz de camarero. Casa Duque. Ref. 3161.

SE necesita dependiente de mostrador. Razón: Bar El Aperitivo. Tel. 41-30-06. Ref. 3104.

NECESITO empleada de hogar fija, buen sueldo. Razón: Tel. 412985.

SE necesita muchacha. Avenida Fernández Ladreda, 18-C, tercero-D. Razón: de 4 a 6.

SE necesita chica fija mayor 18 años, buen sueldo, informes: Conde, Sepúlveda, 19, 2.º E.

EMPLEADA de hogar, sueldo a convenir, necesito. San Agustín, 1, tercero A.

SE necesitan señoras y señoritas para venta productos para el hogar, trabajo sin horario. Informes: Teléfono 422964, de 10 a 5.

NECESITO asistenta. Teléfono 412179.

DESEO señora mayor empleada hogar. Convenir sueldo. Teléfono 8521427, Luisa.

SE necesita conductor con carnet de 1.º. Razón, Santa Columba, 5. Gestoría. Ref. 3198.

OFRECEMOS a todos oportunidad única de ganar 1.000 pesetas diarias en casa. Escribir, incluyendo seis pesetas en sellos de Correos a Continental Planning, c. Calvet, 5 - Sección 82 - Barcelona (6).

GANE mucho dinero trabajando en casa. Ambos sexos. Cualquiera edad. Compruébelo informándose. Escriban enviando solo 6 pesetas en sellos. Promociones Zircopin. Vía Augusta, 105. Tarragona.

SE necesita asistenta mañanas. Teléfono 422063.

SE necesita empleada de hogar para Madrid, sueldo 7.000. Teléfono 414698.

NECESITA señora o señorita para limpieza. Restaurante El Codrero. Ref. 2859.

SE necesita empleada de hogar para Madrid, poca familia, buen sueldo. Informes: Colón, 1, 4.º. Teléfono 413439.

### ALQUILERES

SE alquila piso amueblado. Teléfono 422782.

### VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias Sierramar, Patiño, Ladreda, 11, 411447, 411996.

ATENCION, a los automovilistas, dispongo de Land Rover-grúa; servicio permanente. Teléfono 412737.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas, Roble, 22. teléfonos 412909 y 413627.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

SE necesita ayudante o dependiente de mostrador. Restaurante El Cordero. Ref. 2859.

### VENTAS

MADERAS, molduras, puertas, ventañas, persianas y friso de plástico. Coches, 16, teléfono 413813.

CAJA basculante 3 metros cúbicos, buen estado. Teléfono 36, Sepúlveda.

VENDO 4.000 tejas usadas. Razón: Maderas Cuesta (Ve-ganzones).

AGRICULTORES: Fabricación de sembradoras de remolacha para tractor: surca, siembra y arrodilla en la misma pasada. Cultivadores de precisión dirigidos de 5 a 6 líneas. Hijos de Faustino Velasco. Rábano (Valladolid).

VENDO 600-E, buen estado. Teléfono 415246.

VENDO 11200 paquetes hierba, verlos y tratar los sábados tardes y domingos en Trescasas. Marcelino Gómez.

SE vende piso con calefacción y parquet (ocasión). Teléfono 420934.

VENDO novilla suiza abocada del primero. Estefanía Sanz, Revenga.

### TRASPASOS

TRASPASO bar, importante núcleo urbano en Segovia. Races, Ladreda, 16.

### ENSEÑANZA

INGLES General Básica, euro-lenguas.

INGLES, francés, cualquier curso, traducción, examen, euro-lenguas. Ladreda, 18.

OPOSICIONES Ministerio de Justicia; Cuerpo Auxiliar de Instituciones Penitenciarias, ambos sexos. Informes, Sr. Rodríguez, Miraflores, 7, bajo J, escalera izquierda, 4 a 5 tarde.

### GANADOS

VENDEMOS pollitas raza Shaver de 4 a 5 meses. Hijos de Tomasa Martín. Tel. 422266.

CHOTOS pardos de 2 a 6 meses vende. Dionisio Merino. Cuéllar. Tel. 243.

VENDO 200 ovejas con cría. Mariano Sombrero. Hontalbilla.

SE venden 18 y 30 cerdos de 20 kilos y 18 chotos de 2 meses. Hermanos Yagüe. Bar España, Segovia.

VACA mestiza reciente del primero vende. Francisco Mercado, Lastras del Pozo.



# ULTIMA PAGINA

## Los cursillos prematrimoniales, una preparación adecuada y necesaria para las parejas de novios

Se celebran cuatro al año y a los 64 desarrollados hasta ahora en la provincia asistieron unas 700 parejas

La inscripción es gratuita y la participación de los asistentes, activa

El lunes próximo, conforme ya se ha anunciado, va a iniciarse el primero de los cursillos prematrimoniales que este nuevo año organiza el Movimiento Familiar Cristiano en nuestra ciudad. Se responde con ello a un deseo del Vaticano II de que las asociaciones familiares concedan una especial importancia y dedicación a la preparación de los futuros matrimonios. El tema, pues, resulta de gran actualidad, y de ahí que hayamos interesado algunos datos para poder facilitar una más amplia información; datos que nos facilitan los responsables del canal de estos cursillos prematrimoniales, con los que conversamos, preguntándoles en primer lugar qué son, en esencia, estos cursillos.

—Esencialmente son una reunión de amigos: novios y matrimonios. En un clima de distensión, no protocolaria, se dan unos conocimientos, la mayoría de las veces vivenciales, de todo cuanto van a encontrar en el matrimonio las nuevas parejas. Pero el que sea vivencial no quiere decir que sólo se base en la experiencia, pues quienes les imparten realizan un continuo estudio siguiendo la evolución de los tiempos.

—¿Desde cuándo se imparten aquí?

—Desde 1966.

—¿Sólo en la capital?

—No; también en algunos puntos de la provincia, pero en estos es más difícil de programar, dependiendo de las necesidades y sugerencias de los párrocos. En estos momentos se tiene en estudio la designación de algunos pueblos como cabecera a los que pudieran acudir los novios de las localidades próximas, y allí dar uno o dos cursos al año, según fuera necesario.

—¿Cuántos se han impartido ya y qué número de parejas asistió?

—Hasta ahora se han dado 64 cursillos y aproximadamente han asistido 700 parejas. No se puede dar una cifra media, porque ha habido cursillos con 32 parejas y otros —los menos, gracias a Dios— con seis parejas o menos. Pero lo normal es que en los cuatro cursillos que se dan al año se registre una asistencia media de doce a catorce parejas.

—¿Qué duración tiene cada cursillo?

—Una semana, de lunes a sábado, y durante aproximadamente una hora diaria; a veces son las mismas parejas las que alargan la duración, con sus constantes intervenciones y preguntas en los coloquios que después de las

charlas se organizan. Quiere decir esto, que los novios participan activamente, pues aquí no hay profesores y alumnos, sino amigos entre los que se establece un diálogo.

—¿Quiénes imparten estos cursos?

—Se dan por medio de varios matrimonios, un sacerdote y, normalmente, un médico.

—Ya hace años que se vienen dando estos cursillos. La evolución de la vida ha sido grande en esta etapa ¿se evoluciona también en el sistema de impartirlos, contentándolo, etc.?

—Desde luego que los cursillos evolucionan y han venido evolucionando siempre, por lo que los que se imparten ahora no son como los primitivos. Ahora, concretamente, nos encontramos en un período de cambio y evolución para adaptarlos más a la nueva forma de pedagogía y mentalidad de los tiempos. Queremos una mayor participación de las parejas. También queremos que sean más profundos en el sentido de ir sin prisas, crecien-



do con las parejas en su fe; para ello quisiéramos no centrarlo necesariamente en una semana, sino que fueran las mismas parejas de cada cursillo las que pidieran duración y ritmo (por ejemplo, una o dos charlas semanales, días alternos, o seguidos como hasta ahora se viene haciendo), con arreglo a sus necesidades y a lo que ellos quieran profundizar.

—¿Cuenta la organización de estos cursillos con el apoyo de la jerarquía eclesiástica?

—La jerarquía eclesiástica está verdaderamente volcada hacia ellos, animándonos y apoyándonos en todo momento. Es más, diríamos que la preparación de los jóvenes para el matrimonio es una gran preocupación de la jerarquía.

—¿Cuáles son las principales materias que se exponen y tratan?

—Las principales son «Amor conyugal», «Bienes materiales, sintonías, convivencia», «Biología y sexualidad» y «Sacramentalidad y liturgia».

—Terminamos, pero no sin antes preguntar por los requisitos que se exigen para poder participar en estos cursillos.

—Requisitos, ninguno. Pueden acudir cuantas parejas de novios estén próximas a casarse. Es más, nos permitiríamos decir que deben asistir. Los cursillos son completamente gratuitos y para solicitar más información sobre ellos, puede telefonarse a los números 415318 y 415552. Las inscripciones, comunicándolo a los párrocos o en el mismo local donde se imparte el cursillo, el día de comienzo de éste.

P. M. C.

3 DE LA TARDE

## Al cerrar la edición

### NACIONAL

Tres actores abonaron las multas: 1.500.000 pesetas

Madrid, 12.—Esta mañana ha sido depositado en el negociado de multas el millón y medio de pesetas, importe de las multas con que la autoridad gubernativa sancionó a los tres actores que aún se encuentran detenidos.

Estos tres actores, que junto con José Carlos Plaza Galán—puesto en libertad ayer tras abonar sus familiares la multa de medio millón de pesetas, que también le fue impuesta—fueron detenidos el pasado sábado, cuando formando parte de un piquete de huelga trataban de persuadir a la compañía del Teatro «Bellas Artes» de que se unieran al paro.

Los tres actores, cuyas multas fueron satisfechas esta mañana son: Tina Sáinz, Antonio Malonda y Yolanda Cartón, y serán puestos en libertad esta tarde, según se informó a los depositarios del importe de las multas.—Cifra.

### EXTRANJERO

Kissinger sale de Israel hacia El Cairo

Tel Aviv, 12.—El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, ha salido hoy de Israel con destino a El Cairo, en su próxima etapa de conversaciones sobre la paz en Oriente Medio.

En El Cairo cambiará impresiones con el presidente Anwar El Sadat con relación a una segunda fase de retirada israelí del Sinaí a cambio de concesiones políticas de Egipto.

Regresará a Israel mañana con las reacciones egipcias a las opiniones israelíes.—Efe.

Llegada a El Cairo

El Cairo, 12.—El secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, ha llegado a esta capital, procedente de Israel, en su segunda etapa de su viaje pacificador por Oriente Medio.—Efe.

Ultimátum a los rebeldes de Madagascar

Tananarive, 12.—Las últimas informaciones recibidas de Tananarive dicen que las fuerzas del directorio militar han rodeado el campo de Antanomora y que el general Andriamahazo ha dirigido un ultimátum al jefe de los rebeldes, coronel Rajaonarison, fijándole un plazo para que se rindan las fuerzas del grupo móvil de policía a su mando.—Efe.

## TRES POLLOS DE CADA HUEVO

La fórmula, descubierta por un científico soviético

Moscú, 12.—Un científico soviético ha encontrado la fórmula de obtener tres pollos, de un huevo, según informó anoche la agencia de noticias Tass.

La agencia señala que German Svyatogor, de la Universidad de Leningrado, dijo en una conferencia de especialistas en embrionología, celebrada en Leningrado, que su método consistía en colocar un huevo en un recipiente esterilizado, hacer un pequeño orificio en el huevo y extraer cuidadosamente el embrión de la yema.

Empleando un pequeño bisturí, Svyatogor divide las células vivientes en grupos microscópicos y después las vuelve a colocar en el interior del huevo que volvía a cerrar de nuevo.

Según el científico los resultados de que salgan tres crías de un cascarón se han repetido también en experiencias hechas con patos, pavos y codornices.—Efe.

fotocopias  
en el acto a 8 pesetas

en EL ADELANTADO DE SEGOVIA